

小兒藥證直訣目錄

錢仲陽傳……………一

卷上

脉證治法……………一

小兒脉法……………一

變蒸……………一

五臟所主……………三

五臟病……………四

肝外生感風……………五

肝熱……………五

肺熱……………五

肺盛復有風冷……………六

肺虛熱……………六

肺臟怯……………六

心熱……………七

心實……………七

腎虛……………七

面上證……………八

目內證……………八

肝病勝肺……………八

肺病勝肝……………九

肝有風……………九

肝有熱……………九

肝有風甚……………九

驚癇發搐·····	一〇
早晨發搐·····	一〇
日午發搐·····	一一
日晚發搐·····	一一
夜間發搐·····	一二
傷風後發搐·····	一二
傷食後發搐·····	一二
百日内發搐·····	一二
急驚·····	一三
慢驚·····	一三
五癰·····	一四
瘡疹候·····	一四
傷風·····	一七
傷風手足冷·····	一八

傷風自利·····	一八
傷風腹脹·····	一八
傷風兼臟·····	一八
傷風下後餘熱·····	一九
傷寒瘡疹同異·····	一九
初生三日內吐瀉壯熱·····	一九
初生三日已上至十日吐瀉身	
溫涼·····	二〇
初生下吐·····	二〇
傷風吐瀉身溫·····	二〇
傷風吐瀉身熱·····	二一
傷風吐瀉身涼·····	二一
風溫潮熱壯熱相似·····	二一
腎怯失音相似·····	二二

黃相似·····	三
夏秋吐瀉·····	三
吐乳·····	三
虛羸·····	二四
欬嗽·····	二四
諸疳·····	二五
胃氣不和·····	二七
胃冷虛·····	二八
積痛·····	二八
蟲痛 虛實腹痛附·····	二八
蟲與癰相似·····	二九
氣不和·····	二九
食不消·····	二九
腹中有癖·····	二九

虛實腹脹 腫附·····	三〇
喜汗·····	三一
盜汗·····	三一
夜啼·····	三一
驚啼·····	三一
弄舌·····	三一
丹瘤·····	三一
解顛·····	三一
太陽虛汗·····	三一
胃怯汗·····	三一
胃啼·····	三一
胎肥·····	三二
胎怯·····	三二
胎熱·····	三二

急欲乳不能食·····	三四
龜背龜胸·····	三五
腫病·····	三五
五臟相勝輕重·····	三五
雜病證·····	三六
不治證·····	三八

卷中

記嘗所治病二十三證·····	三九
----------------	----

卷下

大青膏 (五四)	涼驚圓 (五四)
粉紅圓 又名溫驚圓 (五五)	瀉青圓
方 (五五)	地黃圓 (五六)
	瀉白

散 (五六)	阿膠散 又名補肺散 (五七)
導赤散 (五七)	益黃散 (五七)
瀉黃散 (五八)	白朮散 (五九)
塗顛法 (五九)	浴體法 (六〇)
甘桔湯 (六〇)	安神圓 (六一)
當歸散 (六一)	瀉心湯 (六一)
生犀散 (六二)	白餅子 又名玉餅子
(六二)利驚圓 (六三)	栝蔞湯 (六三)
五色圓 (六四)	調中圓 (六四)
塌氣圓 (六五)	木香圓 (六五)
胡黃連圓 (六五)	蘭香散 (六六)
白粉散 (六六)	消積圓 (六六)
安蟲散 (六七)	紫霜圓 (六七)
止汗散 (六八)	香瓜圓 (六八)

花火膏 (六九)	白玉散 (六九)
牛黃膏 (六九)	牛黃圓 (七〇)
玉露散 (七〇)	百祥圓 (一名南陽圓) (七一)
牛李膏 (名必勝膏) (七一)	宣風散 (七一)
麝香圓 (七二)	大惺惺圓 (七三)
小惺惺圓 (七三)	銀砂圓 (七三)
蛇黃圓 (七四)	三聖圓 (七四)
小青圓 (七四)	小紅圓 (七四)
小黃圓 (七四)	鐵粉圓 (七五)
銀液圓 (七五)	鎮心圓 (七六)
金箔圓 (七六)	辰砂圓 (七六)
剪刀股圓 (七七)	麝蟾圓 (七七)
軟金丹 (七八)	桃枝圓 (七八)
蟬花散 (七九)	鈎藤飲子 (七九)

抱龍圓 (七九)	豆卷散 (八〇)
龍腦散 (八一)	治虛風方 (八一)
虛風又方 (八二)	編銀圓 (八二)
又牛黃膏 (八二)	五福化毒丹 (八三)
羌活膏 (八三)	郁李仁圓 (八四)
犀角圓 (八五)	異功散 (八五)
藿香散 (八六)	如聖圓 (八六)
白附子香連圓 (八六)	豆蔻香連圓 (八七)
小香連圓 (八七)	二聖圓 (八七)
沒石子圓 (八八)	當歸散 (八八)
溫白圓 (八八)	溫中圓 (八九)
豆蔻散 (八九)	大胡黃連圓 (九〇)
榆仁圓 (九一)	大

蘆薈圓 (九)	龍骨散 (九二)
橘連圓 (九二)	龍粉圓 (九二)
香銀圓 (九二)	金華散 (九三)
安蟲圓 (九三)	蕪荑散 (九三)
膽礬圓 (九四)	真珠圓 (九四)
消堅圓 (九五)	百部圓 (九五)
紫草散 (九六)	秦艽散 (九六)
地骨皮散 (九六)	人參生犀散 (九六)
三黃圓 (九七)	治額開不合，鼻塞

不通方 (九七)	黃芪散 (九七)
虎杖散 (九八)	捻頭散 (九八)
羊肝散 (九八)	蟬蛻散 (九八)
烏藥散 (九九)	二氣散 (九九)
葶藶圓 (一〇〇)	麻黃湯 (一〇〇)
生犀磨汁 (一〇〇)	大黃圓 (一〇二)
史君子圓 (一〇二)	青金丹 (一〇二)
燒青圓 (一〇二)	敗毒散 (一〇三)
木瓜圓 (一〇三)	大黃圓 (一〇四)

附方

閻氏小兒方論

治法·····	一〇五
---------	-----

治小兒急慢驚·····	一〇五
治小兒吐瀉·····	一〇六
金液丹治小兒吐瀉虛極·····	一〇七

驚風或泄瀉等……………	〇七
治小兒急驚方搐……………	〇七
治急慢驚……………	〇八
治小兒實熱疏轉……………	〇八
治小兒驚風痰熱……………	〇八
治小兒瘡疹傷食相似……………	〇九
治小兒瘡疹……………	〇九
治小兒脾胃虛弱……………	〇九
小兒治法……………	〇〇
藥方……………	〇〇
升麻葛根湯(一〇) 惺惺散(一〇)	〇〇
消毒散(一一) 黃蘗膏(一一)	〇〇
胡荽酒(一二) 四聖散(一二)	〇〇
又方藍根散(一二) 治瘡疹倒	〇〇

撇黑陷(一三) 又方(一三)	〇〇
治伏熱在心或誤服熱藥(一三)	〇〇
甘露飲子(一三) 白虎湯(一三)	〇〇
調肝散(一四) 治瘡疹入眼(一四)	〇〇
治瘡疹入眼成翳(一四) 又方	〇〇
(一五) 治口瘡(一五) 治膿	〇〇
耳(一五) 治蓄熱(一五) 治	〇〇
蟲咬心痛(一六) 治脾胃虛寒	〇〇
(一六)吐瀉冷痰(一六) 治外腎腫	〇〇
硬成疔(一六) 鈎藤膏(一六)	〇〇
魏香散(一七) 地黄散(一七)	〇〇
治熱痢下血(一七) 菖蒲圓(一八)	〇〇
雞頭圓(一八) 羚羊角圓(一九)	〇〇
全蝎散(一九) 和中散(一九)	〇〇

紫蘇子散(一九) 赤石脂散(二〇)

藥墨散(二〇) 至寶丹(二〇)

紫雪(二二) 理中圓(二三)

五苓散(二三) 附子理中圓(二三)

金液丹(二三) 又方(二四) 青

州白圓子(二五) 小柴胡湯(二五)

董氏小兒斑疹備急方論序

又

董氏小兒斑疹備急方論

總論……………二八

藥方……………一三〇

升麻散(二三〇) 白虎湯(二三一)

紫草散(二三二) 抱龍圓(二三二)

救生散(二三三) 牛李膏(二三三)

玳瑁散(二三三) 利毒圓(二三三)

如聖湯(二三四) 甘露飲(二三四)

神仙紫雪(二三四) 調肝散(二三五)

護目膏(二三五) 胡荽酒方(二三五)

牛黃散方(二三六) 蛇蛻散(二三六)

真珠散(二三六)

後序……………三八

校後記……………三九

校勘參考引用書目……………一四八

小兒藥證直訣卷〔一〕上

閻孝忠集

脉證治法

小兒脉法

脉亂不治〔一〕。氣不和弦急。傷食沉緩。虛驚促急。風浮。冷沉細。

變蒸

小兒在母腹中，乃生骨氣，五臟六腑成而未全〔二〕。自生之後，即長骨脉，五臟六腑之神智也。變者，易也。《巢源》云：「上多變氣〔四〕」。又生變蒸者，自內而長，自下而

注〔一〕卷 原脫，據目錄補。

〔二〕不治 此二字，聚珍本、《新書》卷三第十三引本書作小字。以下脈象「弦急」「沉緩」「促急」「浮」「沉細」俱同。

〔三〕全 此上聚珍本有「俱」字。

〔四〕《巢源》云：「上多變氣」聚珍本無此注文。今本《諸病源候論》作「變者上氣」。

上，又身熱。故以生之日後，三十二日一變，變每畢，即情性有異於前。何者？長生腑臟智意故也。何謂三十二日長骨添精神？人有三百六十五〔一〕骨，除手足四十五碎骨外，有三百二十數，自生下，骨一日十段，而上之十日百段，三十日，計三百二十段，為一遍，亦曰一蒸。骨之餘氣，自〔一〕腦分入髓中，作三十二齒，而齒牙有不及三十二數者，由變不足其常也，或二十八日，即至長二十八齒，已下倣此，但不過三十二之數也。凡一周遍，乃發虛熱，諸病如是。十周則小蒸畢也。計三百二十日生骨氣，乃全而未壯也。故初三十二日一變，生腎志〔二〕，六十四日再變，生膀胱，其發耳與髓〔四〕冷，腎與膀胱俱主於水，水數一，故先變生之。九十六日三變，生心喜，一百二十八日四變，生小腸，其發汗出而微驚。心為火，火數二。一百六十日五變，生肝哭〔五〕。一百九十二日六變，生膽，其發目不開〔六〕而赤。肝

〔一〕五 原脫，據聚珍本、《類聚》卷二百四十，引本書補。

〔二〕白 原作「頭」，據聚珍本、《新書》卷七第一，引本書改。

〔三〕志 此上原衍「生」字，據聚珍本、《新書》卷七第一，引本書刪。

〔四〕髓 原誤作「軌」，據本卷瘡疹候「但見平證耳」及聚珍本、《備急千金要方》卷五改。髓，尻骨也。

〔五〕哭 《類聚》卷二百四十，引本書注文「一本作呼」。

〔六〕不開 聚珍本、《類聚》卷二百四十，引本書作「不開」。

主木，木數三。二百二十四日七變，生肺聲。二百五十六〔二〕日八變，生大腸，其發膚熱而汗，或不汗。肺屬金，金數四。二百八十八日九變，生脾智。三百二十日十變，生胃，其發不食，腸痛而吐乳。此後，乃齒生，能言知喜怒，故云始全也。太倉云：氣入四肢長碎骨，於十變後，六十四日長其經脉，手足受血，故能持物，足立能行也。經云：變且蒸，謂蒸畢而足一歲之日也。師曰：不汗而熱者，發其汗，大吐者，微下〔二〕，不可餘〔三〕治，是以小兒須變蒸。蛻齒者，如花之易苗，所謂不及三十二齒，由變之不及，齒當與變日相合也，年壯而視齒方明〔四〕。

五臟所主

心主驚，實則叫哭，發熱，飲水而搖〔五〕，虛則臥而〔六〕悸動不安。

注〔一〕六 原作「八」，據聚珍本、《新書》卷七第一引本書改。

〔二〕下 聚珍本作「止」字，《新書》卷七第一引本書作「瀉」字。

〔三〕餘 聚珍本作「別」字。

〔四〕視齒方明 聚珍本、《類聚》卷二百四十一引本書作「視齒方周」。

〔五〕搖 原作「搖」，據聚珍本、《新書》卷三第一引本書改。

〔六〕臥而 聚珍本、《類聚》卷二百二十九引本書作「困臥」。

肝主風，實則目直大叫，呵欠，項急，頓悶，虛則咬〔一〕牙，多欠，氣熱則外生，氣溫則內生氣〔二〕。

脾主困，實則困睡，身熱飲水，虛則吐瀉生風。

肺主喘，實則悶亂，喘促，有飲水者，有不飲水者，虛則哽氣，長出氣。

腎主虛，無實也。惟瘡疹，腎實則變〔三〕黑陷。

更當別虛實證，假如肺病又見肝證，咬牙多呵欠者，易治，肝虛不能勝肺故也。若目直大叫哭，項急頓悶者，難治，蓋肺久病則虛冷，肝強實而反勝肺也。視病之新久虛實，虛則補母，實則瀉子。

五臟病

肝病，哭叫目直，呵欠頓悶，項急。

心病，多叫哭驚悸，手足動搖，發熱飲水。

注〔一〕咬 原作「前」，據聚珍本、《類聚》卷一百二十九引本書改。

〔二〕氣 校本同，疑衍。

〔三〕變 聚珍本、《類聚》卷一，無此字。

脾病，困睡泄瀉，不思飲食。

肺病，悶亂哽氣，長出氣，氣短喘急。

腎病，無精光畏明，體骨重。

肝外生感風

呵欠頓悶，口中氣熱，當發散，大青膏主之。若能食，飲水不止，當大黃圓微下之，餘不可下。

肝熱

手尋衣領及亂捻物，瀉青圓主之。壯熱飲水，喘悶，瀉白散主之。

肺熱

手搯眉目鼻面，甘桔湯主之。

注〔一〕感風 此為當時稱感受風邪的一種說法。如《普濟方》卷三六七引楊氏曰：「又有小兒多因感風，久嗽不能發散，致風邪入肺臟之絡……。」

肺盛復有風冷

胸滿短氣，氣急喘嗽上氣，當先散肺，後發散風冷，散肺瀉白散、大青膏主之。肺只傷寒則不胸滿〔一〕。

肺虛熱

唇深紅色，治之散肺虛熱，少服瀉白散。

肺臟怯

唇白色，當補肺阿膠散主之。若悶亂氣羸，喘促哽氣者，難治，肺虛損故也。

脾肺病久，則虛而唇白。脾者，肺之母也。母子皆虛，不能相營，故名曰怯。肺主唇白，白而澤者吉，白如枯骨者死。

注〔一〕肺只傷寒則不胸滿 此八字，聚珍本無。

心熱

視其睡，口中氣溫，或合面睡，及上竄咬牙，皆心熱也，導赤散主之。心氣熱，則心胸亦熱，欲言不能，而有就冷之意，故合面臥。

心實

心氣實，則氣上下行澀，合臥則氣不得通，故喜仰臥，則氣得上下通也，瀉心湯主之。

腎虛

兒本虛怯，由胎氣不成，則神不足。目中白睛多，其顙即解顙開也。面色晄白〔二〕，此皆難養。縱長不過八八之數。若恣色慾，多不及四旬而亡〔三〕。或有因病而致

〔二〕晄白，字書無「晄」字，疑為「晃」字之誤。晃，《說文·日部》：「明也。」晃白，白而光亮。

〔三〕多不及四旬而亡，聚珍本作「尋即亡也。」周學海本及《類聚》卷二百三十九引本書同底本，為是。句十年也。《白居易·呈劉夢德詩》：「且喜同年滿七旬。」

腎虛者，非也。又腎氣不足則下竅，蓋骨重惟欲墜於下而縮身也。腎水，陰也。腎虛則畏明，皆宜補腎，地黃圓主之。

面上證

左腮為肝，右腮為肺，額上為心，鼻為脾，頰為腎，赤者熱也，隨證治之。

目內證

赤者，心熱，導赤散主之。

淡紅者，心虛熱，生犀散主之。

青者，肝熱，瀉青圓主之，淺淡者補之。

黃者，脾熱，瀉黃散主之。

無精光者，腎虛，地黃圓主之。

肝病勝肺

肝病秋見一作日晡，肝強勝肺，肺怯不能勝肝，當補脾肺。治肝益脾者，母令子

實故也。補脾，益黃散，治肝，瀉青圓主之。

肺病勝肝

肺病春見一作早晨，肺勝肝，當補腎肝，治肺臟。肝怯者，受病也，補肝腎，地黃圓。治肺，瀉白散主之。

肝有風

目連劓不搖，得心熱則搖。治肝，瀉青圓。治心，導赤散主之。

肝有熱

目直視不搖，得心熱則搖。治肝，瀉青圓。治心，導赤散主之。

肝有風甚

身反折強直不搖，心不受熱也，當補腎治肝。補腎，地黃圓，治肝，瀉青圓。

主之。

凡病或新或久，皆引肝風，風動而止〔一〕於頭目，目屬肝，風入於目，上下左右如風吹，不輕不重，兒不能任，故目連劄也。若熱入於目，牽其筋脉，兩眦俱緊，不能轉視，故目直也。若得心熱則搐，以其子母俱有實熱，風火相搏故也。治肝，瀉青圓。治心，導赤散主之。

驚癇發搐

男發搐，目左視無聲，右視有聲。女發搐，目右視無聲，左視有聲。相勝故也。更有發時證。

早晨發搐

因潮熱，寅卯辰時身體壯熱上視，手足動搖，口内生熱涎，項頸急。此肝旺，當補腎治肝也。補腎地黃圓，治肝瀉青圓主之。

〔注一〕止 聚珍本作「上」字。

日午發搐

因潮熱，巳午未時發搐，心神驚悸，目上視，白睛赤色，牙關緊口內涎，手足動搖。此心旺也，當補肝治心。治心導赤散、涼驚圓，補肝地黃圓主之。

日晚發搐

因潮熱，申酉戌時不甚搐而喘，目微斜視，身體似熱，睡露睛，手足冷，大便淡黃水，是肺旺，當補脾治心肝。補脾益黃散，治肝瀉青圓，治心導赤散主之。

夜間發搐

因潮熱，亥子丑時不甚搐而臥不穩，身體溫壯，目睛緊，斜視，喉中有痰，大便銀褐色，乳食不消，多睡不納津液〔一〕，當補脾治心。補脾益黃散，治心導赤散、涼驚圓主之。

注〔一〕不納津液 聚珍本、《類聚》卷二百五十五引本書作「不省」二字。

傷風後發搐

傷風後得之，口中氣出熱，呵欠頓悶，手足動搖，當發散，大青膏主之。小兒生本怯者，多此病也。

傷食後發搐

傷食後得之，身體溫，多唾多睡，或吐不思食而發搐。當先定搐，搐退白餅子下之，後服安神圓。

百日内發搐

真者，不過三二次必死。假者，發頻不為重。真者，内生驚癇。假者，外傷風冷。蓋血氣未實，不能勝任，乃發搐也。欲知假者，口中氣出熱也，治之可發散，大青膏主之，及用塗額浴體法。

急驚

因聞大聲或大驚而發搐，發過則如故，此無陰也，當下，利驚圓主之。小兒急驚者，本因熱生於心，身熱面赤引飲，口中氣熱，大小便黃赤，劇則搐也。蓋熱甚則風生，風屬肝，此陽盛陰虛也，故利驚圓主之，以除其痰熱，不可與巴豆及溫藥大下之，恐搐，虛熱不消也。小兒客痰熱於心胃〔一〕，因聞聲非常，則動而驚搐矣。若熱極，雖不因聞聲及驚，亦自發搐。

慢驚

因病後或吐瀉，脾胃虛損，遍身冷，口鼻氣出亦冷，手足時痲痺，昏睡，睡露睛，此無陽也，枯薑湯主之。

凡急慢驚，陰陽異證，切宜辨而治之，急驚合涼瀉，慢驚合溫補，世間俗方多不分別，悞小兒甚多。又小兒傷於風冷，病吐瀉，醫謂脾虛，以溫補之，不已，復

〔一〕客痰熱於心胃 聚珍本、《類聚》卷二百五十五引本書作「熱痰客於心胃」，義勝。

以涼藥治之，又不已。謂之本傷風，醫亂攻之，因脾氣即虛，內不能散，外不能解，至十餘日，其證多睡露睛，身溫。風在脾胃，故大便不聚而為瀉，當去脾間風，風退則利止，宣風散主之，後用使君子圓補其胃。亦有諸吐利久不差者，脾虛生風，而成慢驚。

五癇

凡治五癇，皆隨臟治之。每臟各有一獸，並五色圓，治其（一）病也。犬癇，反折上竄、犬叫，肝也。羊癇，目瞪吐舌，羊叫，心也。牛癇，目直視，腹滿，牛叫，脾也。雞癇，驚跳，反折，手縱，雞叫，肺也。豬癇，如尸吐沫，豬叫，腎也。五癇重者死，病後甚者亦死。

瘡疹候

面燥腮赤，目胞亦赤，呵欠頓悶，乍涼乍熱，咳嗽嚏噴，手足梢冷，夜臥驚悸，

注：「其」原作「小」字，據文義改。

多睡，並瘡疹證，此天行之病也。惟用溫涼藥治之，不可妄下及妄攻發「一」。受風冷，五臟各有一證，肝臟水疱，肺臟膿疱，心臟斑，脾臟疹，歸腎變黑。惟斑疹，病後或發癰，餘瘡難發癰矣。木勝脾，木歸心故也。若涼驚，用涼驚圓。溫驚，用粉紅圓。

小兒在胎十月，食五臟血穢，生下則其毒當出，故瘡疹之狀，皆五臟之液。肝主淚，肺主涕，心主血，脾為裏血。其瘡出有五名，肝為水疱，以淚出如水，其色青小。肺為膿疱，以涕稠濁，色白而大。心為斑，主心血，色赤而小，次於水疱。脾為疹，小次斑瘡，其主裏血，故色赤黃淺也。涕淚出多，故膿疱、水疱皆大。血營於內，所出不多，故斑疹皆小也。病瘡者，涕淚俱少，譬胞中容水，水去則瘦故也。

始發潮熱，三日以上，熱運入皮膚即發瘡疹，而不甚多者，熱留膚腠之間故也。潮熱隨臟出，如早食潮熱不已，為水疱之類也。瘡疹始出之時，五臟證見，惟腎無候，但見平證，耳聾涼，耳涼是也。聾耳俱屬於腎，其居北方主冷也。苦瘡黑陷而耳

注「一」發 此下聚珍本有「此辛涼調之」五字。

骯反熱者，為逆也。若用百祥圓、牛李膏，各三服不愈者，死病也。

凡瘡疹若出，辨視輕重。若一發便出盡者，必重也。瘡夾疹者，半輕半重也。出稀者輕，裏外肥紅者輕，外黑裏赤者微重也，外白裏黑者大重也。瘡端裏黑點如針孔者，勢劇也。青乾紫陷，昏睡，汗出不止，煩躁熱渴，腹脹、喘喘、大小便不通者，困也。

凡瘡疹，當乳母慎口，不可令飢及受風冷，必歸腎而變黑，難治也。

有大熱者，當利小便。有小熱者，宜解毒。若黑紫乾陷者，百祥圓下之。不黑者，慎勿下。更看時月輕重，大抵瘡疹屬陽，出則為順。故春夏病為順，秋冬病為逆。冬月腎旺，又盛寒，病多歸腎變黑。又當辨春膿疱、夏黑陷、秋斑子、冬疹子，亦不順也，雖重病猶十活四五。黑者，無問何時，十難救一。其候或寒戰咬牙〔一〕，或身黃腫紫，宜急以百祥圓下之。復惡寒不已，身冷出汗，且骯反熱者，死病也。何以然？腎氣大旺，脾虛不能治故也。下後身熱氣溫，欲飲水者可治，以脾生勝腎，寒去而溫熱也。治之宜解毒，不可妄下，妄下則內虛，多歸於腎。若能

注〔一〕寒戰咬牙 原脫，據聚珍本、《新書》卷十八第、《類聚》卷二百六十三引本書補。

食，而痲頭焦起，或未焦而喘實者，可下之。身熱煩渴，腹滿而喘，大小便澀，面赤，悶亂，大吐，此當利小便。不差者，宣風散下之。若五七日痲不焦，是內發熱，熱氣蒸於皮中，故瘡不得焦痲也。宜宣風散導之，用生犀磨汁解之，使熱不生，必着痲矣。

瘡疹由內相勝也，惟斑疹能作搐。疹為脾所生，脾虛而肝旺乘之，木來勝土，熱氣相擊，動於心神，心喜為熱，神氣不安，因搐成痲。斑子為心所生，心生熱，熱則生風，風屬於肝，二臟相搏，風火相爭，故發搐也。治之當瀉心肝，補其母，栝蒌湯主之。

瘡黑而忽瀉，便膿血，并痲皮者順。水穀不消者逆。何以然？且瘡黑屬腎，脾氣本強，或舊服補脾藥，脾氣得實，腎雖用事，脾可制之。今瘡入腹為膿血及連痲皮得出，是脾強腎退，即病出而安也。米穀及瀉乳不化者，是脾虛不能制腎，故自洩也，此必難治。

傷風

昏睡，口中氣熱，呵欠，頓悶，當發散，與大青膏。解不散，有下證，當下，

大黃圓主之。大飲水不止而善食者，可微下，餘不可下也。

傷風手足冷

脾臟怯也，當和脾，後發散，和脾益黃散，發散大青膏主之。

傷風自利

脾臟虛怯也。當補脾，益黃散。發散，大青膏主之。未差，調中圓主之。有下證，大黃圓下之，下後服溫驚圓。

傷風腹脹

脾臟虛也，當補脾。必不喘後發散，仍補脾也。去脹，塌氣圓主之。發散，大青膏主之。

傷風兼臟

兼心則驚悸，兼肺則悶亂喘息，哽氣，長出氣，嗽。兼腎則畏明。各隨補母，

臟虛見，故也。

傷風下後餘熱

以藥下之太過，胃中虛熱，飲水無力也。當生胃中津液，多服白朮散。

傷寒瘡疹同異

傷寒，男體重面黃，女面赤喘急，憎寒。各口中氣熱，呵欠，頓悶，項急也。瘡疹則腮赤燥，多噴嚏，悸動昏倦，四支冷。傷寒當發散之，治瘡行溫平。有大熱者，解毒。餘見前說。

初生三日內吐瀉壯熱

不思乳食，大便乳食不消，或白色，是傷食，當下之，後和胃。下用白餅子，和胃用益黃散主之。

初生三日已上至十日吐瀉身溫涼

不思乳食，大便青白色，乳食不消，此上實下虛也。更有兼見證：肺，睡露睛，喘氣。心，驚悸，飲水。脾，困倦，饒睡〔一〕。肝，呵欠，頓悶。腎，不語，畏明。當瀉，見兒兼臟，補脾益黃散主之。此二證多病於秋夏也。

初〔二〕生下吐

初生下，拭掠兒口中穢惡不盡，嚥入喉中，故吐，木瓜圓主之。凡初生，急須拭掠口中令淨，若啼聲一發，則嚥下，多生諸病。

傷風吐瀉身溫

乍涼乍熱，睡多，氣羸，大便黃白色，嘔吐，乳食不消，時咳嗽，更有五臟兼

〔一〕饒睡 即多睡。《廣雅·釋詁》：「饒，多也」。

〔二〕初 原脫，據目錄補。

見證，當煎人臍君臣藥〔二〕，化大青膏，後服益黃散。如先曾下，或無下證，慎不可下也。此乃脾肺受寒，不能人脾也。

傷風吐瀉身熱

多睡能食乳，飲水不止，吐痰，大便黃水，此為胃虛熱渴吐瀉也。當生胃中津液，以止其渴，止後用發散藥。止渴多服白朮散，發散大青膏主之。

傷風吐瀉身涼

吐沫瀉青白色，悶亂不渴，哽氣長出氣，睡露睛，此傷風荏苒輕怯，因成吐瀉，當補脾後發散。補脾益黃散，發散大青膏主之，此二證多病於春冬也。

風溫潮熱壯熱相似

潮熱者，時間〔一〕發熱，過時即退，來日依時發熱，此欲發驚也。壯熱者，一向

注〔一〕藥 原脫，據聚珍本、《類聚》卷二百六十二引本書補。

〔二〕時間 《新書》卷十四第二引本書作「未晚間」。

熱而不已，甚則發驚癇也。風熱者，身熱而口中氣熱，有風證。溫壯者，但溫而不熱也。

腎怯失音相似

病吐瀉及大病後，雖有聲而不能言，又能嚥藥。此非失音，為腎怯不能上接於陽故也。當補腎地黃圓主之，失音乃猝病耳。

黃相似

身皮目皆黃者，黃病也。身痛轉背強，大小便澀，一身盡黃，面目指爪皆黃，小便如屋塵色，看物皆黃，渴者難治，此黃疸也。二證多病於大病後。別有一證〔一〕，不困病後，身微黃者，胃熱也。大人亦同。又有面黃、腹大、食土、渴者，脾疳也。又有自生而身黃者，胎疸也。古書云：諸疸皆熱，色深黃者是也。若淡黃兼白者胃怯，胃不和也。

〔注一〕證 此下聚珍本、《類聚》卷二百四十六引本書有「生下百日及半年」七字。

夏秋吐瀉

五月二十五日已後，吐瀉身壯熱，此熱也，小兒臟腑十分中九分熱也。或因傷熱乳食，吐乳不消，瀉深黃色，玉露散主之。

六月十五日已後，吐瀉，身溫似熱，臟腑六分熱四分冷也。吐嘔，乳食不消，瀉黃白色，似渴，或食乳或不食乳。食前少服益黃散，食後多服玉露散。

七月七日已後，吐瀉身溫涼，三分熱，七分冷也。不能食乳多似睡，悶亂，哽氣長出氣，睡露睛，唇白多噦，欲大便，不渴，食前多服益黃散，食後少服玉露散。八月十五日已後，吐瀉身冷，無陽也。不能食乳，乾噦，瀉青褐水，當補脾益黃散主之，不可下也。

吐乳

吐乳瀉黃，傷熱乳也。吐乳瀉青，傷冷乳也。皆當下。

虛羸

脾胃不和，不能食乳致肌瘦，亦因大病，或吐瀉後，脾胃尚弱，不能傳化穀氣也。有冷者，時時下利，唇口青白。有熱者，溫壯身熱，肌肉微黃，此冷熱虛羸也。冷者木香圓主之，夏月不可服。如有證，則少服之。熱者胡黃連圓主之，冬月不可服。如有證，則少服之。

欬嗽

夫嗽者，肺感微寒。八九月間，肺氣大旺，病嗽者，其病必實，非久病也。其證面赤痰盛身熱，法當以葶藶圓下之。若久者，不可下也。十一月十二月嗽者，乃傷風嗽也。風從背脊第三椎肺俞穴入也，當以麻黃湯汗之。有熱證面赤，飲水涎熱，咽喉不利者，宜兼甘桔湯治之。若五七日間，其證身熱痰盛唾粘者，以漏銀圓下之。有肺盛者，欬而後喘，面腫，欲飲水，有不飲水者，其身即熱，以瀉白散瀉之。若傷風欬嗽五七日，無熱證而但嗽者，亦葶藶圓下之，後用化痰藥。有肺虛者，欬而

哽氣，時時長出氣，喉中有聲。此久病也，以阿膠散補之。痰盛者，先實脾後以編銀圓微下之，涎退即補肺。補肺如上法。有嗽而吐水或青綠水者，以百祥圓下之。有嗽而吐痰涎、乳食者，以白餅子下之。有嗽而咯膿血者，乃肺熱，食後服甘桔湯。久嗽者，肺亡津液，阿膠散補之。欬而痰實不甚，喘而面赤，時飲水者，可編銀圓下之。治嗽大法：盛即下之，久即補之，更量虛實，以意增損。

諸疳

疳在內，目腫腹脹，利色無常，或沫青白，漸瘦弱，此冷證也。

疳在外，鼻下赤爛，自揉〔〕鼻，頭上有瘡不着痂，漸遠耳生瘡。治鼻瘡爛，蘭香散。諸瘡，白粉散主之。

肝疳，白膜遮睛，當補肝，地黃圓主之。

心疳，面黃頰赤，身壯熱，當補心，安神圓主之。

脾疳，體黃腹大，食泥土，當補脾，益黃散主之。

〔注〕〔〕揉 原闕，據《新書》卷二十四第二、《類聚》卷二百五十三引本書補。

腎疳，極瘦，身有瘡疥，當補腎，地黃圓主之。

筋疳，瀉血而瘦，當補肝，地黃圓主之。

肺疳，氣喘，口鼻生瘡，當補脾肺，益黃散主之。

骨疳，喜臥冷地，當補腎，地黃圓主之。

諸疳，皆依本臟補其母，及與治疳藥。冷則木香圓，熱則胡黃連圓主之。

疳，皆脾胃亡津液之所作也。因大病或吐瀉後，以藥吐下，致脾胃虛弱亡津液。

且小兒病疳，皆愚醫之所壞病。假如潮熱，是一臟虛一臟實，而內發虛熱也。法當補母而瀉本臟則愈。假令日中發潮熱，是心虛熱也。肝為心母，則宜先補肝，肝實而後瀉心，心得母氣則內平，而潮熱愈也。醫見潮熱妄謂其實，乃以大黃牙硝輩諸冷藥利之，利既多矣，不能禁約而津液內亡，即成疳也。又有病癰，其疾發作寒熱，飲水，脇下有形硬痛。治癰之法，當漸消磨。醫反以巴豆硃砂輩下之。小兒易虛易實，下之既過，胃中津液耗損，漸令疳瘦。

又有病傷寒五六日間，有下證，以冷藥下之太過，致脾胃津液少，即使引飲不止而生熱也。熱氣內耗，肌肉外消，他邪相干，證變諸端，因亦成疳。

又有吐瀉久病，或醫妄下之，其虛益甚，津液燥損，亦能成疳。

又有肥疳，即脾疳也。身瘦黃皮乾而有瘡疥，其候不一，種種異端。今略舉綱紀：目澀或生白膜，唇赤，身黃乾或黑，喜臥冷地，或食泥土，身有瘡疥，瀉青白黃沫水，利色變易，腹滿，身耳鼻皆有瘡，髮鬢作穗，頭大項細，極瘦，飲水，皆其證也。

大抵疳病，當辨冷熱肥瘦，其初病者，為肥熱疳。久病者，為瘦冷疳。冷者木香圓，熱者胡〔一〕黃連圓主之。冷熱之疳，尤宜如聖圓。故小兒之臟腑柔弱，不可痛擊，大下必亡津液，而成疳。凡有可下，量大小虛實而下之，則不至為疳也。初病津液少者，當生胃中津液，白朮散主之，惟多則妙，餘見下。

胃氣不和

面晄白無精光，口中氣冷，不思食，吐水，當補脾，益黃散主之。

注〔一〕胡 原脫，據卷下胡黃連圓及聚珍本補。

蟲與癰相似

小兒本怯，故胃虛冷，則蟲痛而心痛，與癰略相似，但目不斜，手不搐也，安蟲散主之。

氣不和

口頻撮，當調氣，益黃散主之。

食不消

脾胃冷，故不能消化，當補脾，益黃散主之。

腹中有癖

不食，但飲乳是也。當漸用白餅子下之。

小兒病癖，由乳食不消，伏在腹中，乍涼乍熱，飲水或喘嗽，與潮熱相類，不早治必成疳。以其有癖，則令兒不食，致脾胃虛而熱發，故引飲。水過多，即蕩滌

腸胃，亡失津液。脾胃不能傳化水穀，其脉沉細。益不食，脾胃虛衰，四肢不舉，諸邪遂生，鮮不瘦〔二〕而成疳矣。餘見疳門。

虛實腹脹

腫附

腹脹由脾胃虛氣攻作也。實者，悶亂，滿喘，可下之，用紫霜圓、白餅子。不喘者，虛也，不可下。若誤下，則脾虛氣上，附肺而行，肺與脾子母皆虛。肺主目胞、腮之類，脾主四肢，母氣虛甚，即目胞腮腫也。色黃者，屬脾也，治之用塌氣圓漸消之。未愈，漸加圓數。不可以丁香、木香、橘皮、豆蔻，大溫散藥治之。何以然？脾虛氣未出，腹脹而不喘，可以散藥治之，使上下分消其氣，則愈也。若虛氣已出，附肺而行，即脾胃內弱，每生虛氣，入於四肢面目矣。小兒易為虛實，脾虛不受寒溫，服寒則生冷，服溫則生熱，當識此勿悞也。胃久虛熱，多生疳病，或引飲不止，脾虛不能勝腎，隨肺之氣上行於四肢若水狀，腎氣浸浮於肺，即大喘也，此當服塌氣圓。病愈後，面未紅者，虛衰未復故也。

注一鮮不瘦 聚珍本、《類聚》卷二百四十六引本書作「羸瘦」。

驚啼

邪熱乘心也，當安心，安神圓主之。

弄舌

脾臟微熱，令舌絡微緊，時時舒舌，治之勿用冷藥及下之，當少與瀉黃散漸服之。亦或飲水，醫疑為熱，必冷藥下之者，非也。飲水者，脾胃虛津液少也。又加面黃肌瘦，五心煩熱，即為疳瘦，宜胡黃連圓輩，大病未已，用藥弄舌者兇。

丹瘤

熱毒氣客於腠理，搏於血氣，發於外皮上，赤如丹，當以白玉散塗之。

解顙

年大而顙不合，腎氣不成也。長必少笑，更有目白睛多，眇白色，瘦者，多愁少

喜也。餘見腎虛。

太陽虛汗

上至頭，下至項，不過胸也，不須治之。

胃怯汗

上至項下至臍，此胃虛，當補胃，益黃散主之。

胃啼

小兒筋骨血脉未成，多哭者，至小所有也。

胎肥

生下肌肉厚，遍身血色紅，滿月以後漸漸肌瘦，目白睛粉紅色，五心熱，大便

難，時時生涎，浴體法主之。

胎怯

生下面色無精光，肌肉薄，大便白水，身無血色，時時哽氣，多噦，目無精彩，當浴體法主之。

胎熱

生下有血氣，時叫哭，身壯熱如淡茶色，目赤，大便赤黃，糞稠，急食乳，浴體〔一〕法主之。更別父母肥瘦，肥不可生瘦，瘦不可生肥也。

急欲乳不能食

因客風熱入兒臍，流入心脾經，即舌厚唇燥，口不能乘乳，當涼心脾。

注〔一〕體 原脫，據目錄及聚珍本，《新書》卷十九第一引本書補。

龜背龜胸

肺熱脹滿，攻於胸膈，即成龜胸。又乳母多五辛亦成。

兒生下，客風入脊，逐於骨髓，即成龜背。治之以龜尿點節骨。取尿之法：當蓮葉安龜在上，後用鏡照之，自尿出，以物盛之。

腫病

腎熱傳於膀胱，膀胱熱盛逆於脾胃，脾胃虛而不能制腎水，反尅土，脾隨水行，脾主四肢，故流走而身面皆腫也。若大喘者，重也。何以然？腎大勝而尅退脾土，上勝心火，心又勝肺，肺為心尅故喘。或問：心刑肺，肺本見虛，今何喘實？曰：此有二。一者肺大喘，此五臟逆。二者腎水氣上行，傍浸於肺，故令大喘，此皆難治。

五臟相勝輕重

肝臟病見秋，木旺，肝強勝肺也，宜補肺瀉肝。輕者肝病退，重者唇白而死。

肺病見春，金旺，肺勝肝，當瀉肺。輕者肺病退，重者目淡青，必發驚。更有赤者，當搐。為肝怯，當目淡青色也。

心病見冬，火旺，心強勝腎，當補腎治心。輕者病退，重者下竄不語，腎虛怯也。

腎病見夏，水勝火，腎勝心也，當治腎。輕者病退，重者悸動，當搐也。

脾病見四旁，皆倣此治之，順者易治，逆者難治。脾怯，當面目赤黃，五臟相反，隨證治之。

雜病證

目赤兼青者，欲發搐。目直而青，身反折，強直者，生驚。咬牙甚者，發驚。口中吐沫水者，後必蟲痛。昏睡，喜噓，悸者，將發瘡疹。吐瀉，昏睡，露睛者，胃虛熱。吐瀉，昏睡，不露睛者，胃實熱。吐瀉，乳不化，傷食也，下之。吐沫及痰，或白綠水，皆胃虛冷。吐稠涎及血，皆肺熱，久則虛。瀉黃紅赤黑，皆熱，赤亦毒。瀉青白，穀不化，胃冷。身熱不飲水者，熱在外。身熱飲水者，熱在內。口

噤不止則失音，遲聲亦同。長大不行，行則腳細。齒久不生，生則不固。髮久不生，生則不黑。血虛怯，為冷所乘則唇青。尿深黃色，久則尿血。小便不通，久則脹滿，當利小便。洗浴拭臍不乾，風入作瘡，令兒撮口，甚者是脾虛。吐涎痰熱者，下之。吐涎痰冷者，溫之。

先發膿疱，後發斑子者逆。先發膿疱，後發疹子者順。先發水疱，後發疹子者逆。先發膿疱，後發水疱，多者順，少者逆。先水疱後斑子，多者逆，少者順。先疹子，後斑子者順。凡瘡疹只出一般者善。

胎實，面紅目黑睛多者，多喜笑。胎怯，面黃目黑睛少，白睛多者，多哭。凡病先虛或下之，合下者，先實其母，然後下之。假令肺虛而痰實，此可下，先當益脾，後方瀉肺也。

大喜後食乳食，多成驚癇。大哭後食乳食，多成吐瀉。心痛吐水蟲痛。心痛不吐水者冷心痛。吐水不心痛者胃冷。

病重，面有五色不常不澤者死。呵欠面赤者，風熱。呵欠面青者，驚風。呵欠面黃者，脾虛驚。呵欠多睡者，內熱。呵欠氣熱者，傷風。熱證疏利，或解化後無

虛證，勿溫補，熱必隨生。

不治證

目，赤脉貫瞳人。顴〔一〕腫及陷。鼻乾黑。魚口〔二〕氣急。吐蟲不定。瀉不定，精神好。大渴不定，止之又渴。吹鼻不噴。病重口乾不睡。時氣，唇上青黑點。頰深赤，如塗胭脂。鼻開張。喘息不定。

注〔一〕顴原作「胸」字，據《類證》卷三、周學海本改。

〔二〕魚口 指口張喘呼之狀如魚口。

小兒藥證直訣卷中

記嘗所治病二十三證

李寺丞子，三歲，病搐，自卯至巳。數醫不治，後召錢氏視之。搐目右視，大叫哭。李曰：何以搐右？錢曰：逆也。李曰：何以逆？曰：男為陽而本發左，女為陰而本發右。若男目左視，發搐時無聲，右視有聲。女發時右視無聲，左視有聲。所以然者，左肝右肺，肝木肺金，男目右視，肺勝肝也，金來刑木，二臟相戰，故有聲也。治之瀉其強而補其弱。心實者，亦當瀉之，肺虛不可瀉。肺虛之候，悶亂哽氣，長出氣，此病男反女，故男易治於女也。假令女發搐目左視，肺之勝肝，又病在秋，即肺兼旺，肝不能任，故哭叫。當大瀉其肺，然後治心續肝。所以俱言目反晝視，意雖主瀉也。凡搐者，風熱相搏於內，風屬肝，故引見之於目也。錢用瀉肺湯瀉之，以日本國亂，當知肺病退。後下地黃圓補腎，三服後，用瀉青圓、涼驚圓，各二服。用瀉心肝藥，五日方愈，不安治也。又言：肺虛不大瀉者，何也？

曰：設令男目右視，木反剋金，肝旺盛肺而但瀉肝。若更病在春夏，金氣極虛，故當補其肺，慎勿瀉也。

廣親宅七太尉，方七歲，潮熱數日，欲愈。錢謂其父：「大王曰：七使潮熱將安，八使預防驚搐。王怒曰：但使七使愈，勿言八使病。錢曰：八使過來日午間，即無苦也。次日午前〔一〕，果作急搐。召錢治之，三日而愈。蓋預見目直視而腮赤，必肝心俱熱，更坐石杌子〔二〕，乃欲冷，此熱甚也。肌膚素肥盛，脉又急促，故必驚搐。所言午〔三〕時者，自寅至午，皆心肝所用事時，治之瀉心肝補腎，自安矣。」

李司戶孫病，生百日，發搐三五次。請衆醫治，作天鈞，或作胎驚、癇〔四〕，皆無應者。後錢用大青膏如小豆許，作一服發之，復與塗顙法封之，及浴法，三日而愈。何以然？嬰兒初生，肌骨嫩怯，被風傷之，子不能任，故發搐。頻發者，輕也。何者？客風在內，每遇不任即搐。搐稀者，是內臟發病，不可救也。搐頻者，宜散

注〔一〕午前 此下原复出「午前」二字，據聚珍本刪。

〔二〕石杌子 原作「杌」，據聚珍本、《新書》卷八第六改。「石杌子」，即石凳子。

〔三〕午 原作「語」，據聚珍本改。

〔四〕癇 聚珍本作「或作驚癇」。《名醫類案》卷十，載此案同本書。

風冷，故用大青膏，不可多服。蓋兒至小，易虛易實，多即生熱，止一服而已。更當封浴，無不效者。

東都王氏子，吐瀉，諸醫藥下之至虛，變慢驚。其候睡露睛，手足痠痲而身冷。錢曰：此慢驚也，與栝蒌湯。其子胃氣實，即開口而身溫。王疑其子不大小便，令諸醫以藥利之。醫留八正散等，數服不利而身復冷。令錢氏利小便，錢曰：不當利小便。利之，必身冷。王曰：已身冷矣。因抱出，錢曰：不能食而胃中虛，若利大小便即死。久即脾腎俱虛，當身冷而閉目，幸胎氣實而難衰也。錢用益黃散，史君子圓四服，令微飲食。至日午，果能飲食。所以然者？謂利大小便，脾胃虛寒，當補脾，不可別攻也。後又不語，諸醫作失音治之。錢曰：既失音，何？開口而能飲食？又牙不噤，而口不緊也。諸醫不能曉，錢以地黃圓補腎。所以然者？用清藥利小便，致脾腎俱虛。今脾已實，腎尚虛，故補腎必安。治之半月而能言，一月而

注〔一〕腎 原作「胃」，據此文義及聚珍本、《新書》卷九第三引本書改。

〔二〕何 原脫，據聚珍本、《類證》卷四、《新書》卷九第三引本書補。

〔三〕噤 原作「緊」，據聚珍本、《類證》卷四改。

〔四〕尚 原脫，據聚珍本、《新書》卷九第三引本書補。

痊也。

東都藥鋪杜氏，有子五歲，自十一月病嗽，至三月未止。始得，嗽而吐痰，乃外風寒，搐〔一〕入肺經，令〔二〕肺病，嗽而吐痰，風在肺中故也。宜以麻黃輩發散，後用涼藥壓之。即愈時，醫以鐵粉圓、半夏圓、編銀圓，諸法下之，其肺即虛而嗽甚，至春三月間尚未愈。召錢氏視之，其候面青而光，嗽而喘促，哽氣，又時長出氣。錢曰：病〔三〕困十已八九。所以然者，面青而光，肝氣旺也。春三月者，肝之位也，肺衰之時也。嗽者，肺之病〔四〕。肺自十一月至三月，久即虛痿。又曾下之，脾肺子母也，復為肝所勝，此為逆也。故嗽而喘促，哽氣，長出氣也。錢急與瀉青圓瀉之〔五〕，後與阿膠散實肺。次日，面青而不光。錢又補肺，而嗽如前。錢又瀉肝，瀉肝未已，又加肺虛唇白如練。錢曰：此病必死，不可治也。何者？肝大旺而肺虛

注〔一〕搐同「蓄」，音義通假。《說文·艸》：「蓄，積也。」

〔二〕令 原作「今」，據聚珍本、《類聚》卷一百四十五引本書改。

〔三〕病 原作「痰」，據聚珍本、《新書》卷十六第一引本書改。

〔四〕病 此下原重出「肺之病」三字，據聚珍本、《新書》卷十六第一引本書刪。

〔五〕之 原無，據聚珍本、《新書》卷十六第一引本書補。

絕〔一〕，肺病不得其時而肝勝之。今二瀉肝，而肺病不退。三補肺，而肺證猶虛，此不久生，故言死也。此證病於秋者，十救三四。春夏者，十難救，果大喘而死。

京東轉運使李公，有孫八歲，病嗽而胸滿短氣。醫者言肺經有熱，用竹葉湯、牛黃膏，各二服治之，三日加喘。錢曰：此肺氣不足，復有寒邪，即使喘滿。當補肺脾，勿服涼藥。李曰：醫已用竹葉湯、牛黃膏。錢曰：何治也？醫曰：退熱，退涎。錢曰：何熱所作？曰：肺經熱而生嗽，嗽久不除生涎。錢曰：本虛而風寒所作，何熱也？若作肺熱，何不治其肺而反調心？蓋竹葉湯、牛黃膏治心藥也。醫有慚色，錢治愈。

東都張氏孫，九歲，病肺熱。他醫以犀、珠、龍、麝、生牛黃治之，一月不愈。其證嗽喘，悶亂，飲水不止，全不能食。錢氏用史君子圓，益黃散。張曰：本有熱，何以又行溫藥？他醫用涼藥攻之，一月尚無效。錢曰：涼藥久則寒不能食，小兒虛不能食，當補脾。候飲食如故，即瀉肺經，病必愈矣。服補脾藥一日，其子欲飲食，錢以瀉白散瀉其肺，遂愈十分。張曰：何以不虛？錢曰：先實其脾，然後瀉肺，故

注〔一〕絕 原作「熱」，據聚珍本、《新書》卷六第一引本書改。

不虛也。

睦親宮十太尉，病瘡疹，衆醫治之。王曰：疹未出，屬何臟腑？一醫言胃大熱。

一醫言傷寒不退。一醫言母腹中有毒。錢氏曰：若言胃熱，何以乍涼乍熱？若言母腹中有毒，發屬何臟也？醫曰：在脾胃。錢曰：既在脾胃，何以驚悸？醫無對。錢曰：夫胎在腹中，月至六七已成形，食母穢液入兒五臟。食至十月，滿胃脘中。至生之時，口有不潔，產母以手拭淨，則無疾病。俗以黃連汁壓之，云「下臍糞及涎穢也」。此亦母之不潔，餘氣入兒臟中。本先因微寒入而成，瘡疹未出，五臟皆見病症。內一臟受穢多者，乃出瘡疹。初欲病時，先呵欠頓悶，驚悸，乍涼乍熱，手足冷，面腮燥赤，咳嗽，時嚏，此五臟證具也。呵欠頓悶，肝也，時發驚悸，心也。乍涼乍熱，手足冷，脾也。面目腮頰赤，嗽嚏，肺也。惟腎無候，以在臍下，不能食穢故也。凡瘡疹，乃五臟毒。若出歸證，則肝水疱，肺膿疱，心斑，脾疹，惟腎不食毒穢，而無諸證。瘡黑者，屬腎，由不慎風冷，而不飽，內虛也。又用抱

注「」云聚珍本、《類證》卷四作「方」字。

「」呵 原作「呼」，據下句「呵欠頓悶」，及聚珍本、《新書》卷十八第一，引本書改。

「三」冷 此下原有「瘰」字，據聚珍本、《新書》卷十八第一，引本書刪。

龍圓數服，愈，其別無他候。故未發出，則見五臟證。已出，則歸臟也。

四大王宮五太尉，因墜鞦韆，發驚搐。醫以發熱藥治之，不愈。錢氏曰：本急驚，後生大熱，當先退其熱。以大黃圓、玉露散、惺惺圓，加以牛黃、龍、麝解之。不愈，至三日，肌膚尚熱。錢曰：更二日不愈，必發斑瘡，蓋熱不能出也。他醫初用藥發散，發散入表，表熱即斑生。本初驚時，當用利驚藥下之，今發散，乃逆也。後二日，果斑出，以必勝膏治之，七日愈。

陸親宅一大王，病瘡疹。始用一李醫，又召錢氏。錢留抱龍圓三服，李以藥下之。其疹稠密，錢見大驚，曰：若非轉下？則為逆病。王言：李以用藥下之。錢曰：瘡疹始出，未有他證，不可下也。但當用平和藥，頻與乳食，不受風冷可也。如瘡疹三日不出，或出不快，即微發之。微發不出，即加藥。不出，即大發之。如大發後不多，及脈平無證者，即瘡本稀，不可更發也。有大熱者，當利小便。小熱者，當解毒。若出快，勿發，勿下，故止用抱龍圓治之。瘡痂若起，能食者，大黃圓下二行，即止。今先下一日，瘡疹未能出盡而稠密甚，則難治，此悞也。縱得安其病有三：一者疥，二者癰，三者目赤。李不能治，經三日黑陷，復召錢氏，曰：幸不發寒，而病未困也。遂用百祥圓治之，以牛李膏為助，各一大服，至五日間，瘡

蕪荑散三服，見目不除青色，大驚曰：此病大困，若更加瀉，則為逆矣。至次日，辛見錢曰：夜來三更，果瀉。錢於瀉盆中看，如藥汁，以杖攪之，見有丸藥。錢曰：此子肌厚當氣實，今證反虛，不可治也。辛曰：何以然？錢曰：脾虛胃冷則蟲痛，而今反目青，此肝乘脾，又更加瀉，知其氣極虛也。而丸藥隨糞下，即脾胃已脫，兼形病不相應，故知死病。後五日昏篤，七日而死。

段齋郎子，四歲，病嗽，身熱吐痰，數日而咯血。前醫以桔梗湯及防己圓治之，不愈。涎上攻，吐喘不止，請錢氏。下編銀圓一大服，復以補肺散〔一〕、補脾〔二〕散治之。或問：段氏子咯血肺虛，何以下之？錢曰：肺雖咯血，有熱故也，久則虛痿。今涎上潮而吐，當下其涎。若〔三〕不吐涎，則為〔四〕甚便。蓋吐涎能虛，又生驚也。痰實上攻，亦能發搐，故依法只宜先下痰，而後補脾肺，必涎止而吐愈，為順治也。若先補其肺為逆耳〔五〕。此所謂識病之輕重先後為治也。

注〔一〕散 原作「湯」，據卷下一補肺散及聚珍本、《新書》卷三十第 引本書改。

〔二〕脾 原作「肺」，據卷下一補脾散及聚珍本、《新書》卷三十第 引本書改。

〔三〕若 此下《新書》卷三十第 有「使」字。

〔四〕為 原作「不」，據聚珍本、《新書》卷三十第 引本書改。

〔五〕耳 此下聚珍本、《類證》卷四、《新書》卷三十第 引本書有「先下其痰為順，先下後補為良也。」十三字。

小兒藥證直訣 卷下

大青膏 治小兒熱盛生風，欲為驚搐，血氣未實，不能勝邪，故發搐也。大小便依度，口中氣熱，當發之。

天麻 木 錢 白附子 未生，錢五分 青黛 研，錢 蝎尾 去毒，生末 烏蛇梢肉 酒浸，焙乾

取末 各，錢 朱砂 研 天竺黃 研 麝香 各，字匕 〔三〕

右同再研細，生蜜和成膏，每服半皂子大，至一皂子大。月中兒，粳米大，同牛黃膏，溫薄荷水化一處，服之。五歲已上，同甘露散服之。

涼驚圓 治驚疳。

草龍膽 防風 青黛 各，錢匕 〔四〕 鈎藤 錢匕 黃連 五錢 牛黃 麝香 龍腦

各，字匕

注 〔一〕直訣 原作「目錄」二字，據篇題書名改。

〔二〕大青膏 此方所列證治，《新書》卷八第二引本書作「肝外生感風，呵欠頓悶，口中氣熱。」《類聚》卷二，百六十二引本書作「傷風吐瀉，身溫涼熱」。

〔三〕麝香 各，字匕 原脫，據聚珍本、《新書》卷八第三引本書大青膏方補。

〔四〕錢匕 原脫「匕」字，據《新書》卷十第一、《類聚》卷二，百五十八引本書補。

右同研〔一〕，麵糊圓，粟米大，每服三五圓至二十圓〔二〕，金銀〔三〕湯下。

粉紅圓 又名溫驚圓

天南星 臘月釀牛胆中百日，陰乾，取末四兩，別研。如無〔四〕釀者，只取生者〔五〕，剉，炒熟用 硃砂

錢五分，研 天竺黃 兩，研 龍腦半字，別研 煨子胭脂 錢，研，乃染胭脂

右用牛胆汁和圓，雞頭大，每服一圓，小者半圓，沙糖溫水化下。

瀉青圓方〔六〕 治肝熱搐搦，脉洪實。

當歸去蘆頭，切，焙，秤 龍膽焙，秤 川芎 山梔子仁 川大黃濕紙裹，煨 羌活 防

風去蘆頭，切，焙，秤

〔注〕右同研 原脫，據《類證》卷五，《新書》卷十第，引本書涼驚圓補。

〔一〕至〔十〕圓 原脫，據《類證》卷五，《新書》卷十第，引本書，補。

〔二〕金銀 此下原有「花」字，據《新書》卷十第，《類聚》卷二百五十八引本書涼驚圓刪。古之金銀入藥，或以金銀器煎湯，或製成金銀箔，以借其重鎮之功。如《太平聖惠方》、《聖濟總錄》治驚，多用金銀湯送服，可證金銀花非是。

〔四〕無 原無，據《類證》卷五，《類聚》卷二百五十八引本書粉紅圓方補。

〔五〕取生者 原脫，據《類證》卷五，《類聚》卷二百五十八引本書，補。

〔六〕瀉青圓方 此方所列證治，《新書》卷八第，《御藥院方》卷十一引本方作「肝熱，手足衣領，及亂捻物。」《類證》卷五等作「肝熱急驚搐搦。」

阿膠散 又名補肺散 治小兒肺虛氣粗喘促。

阿膠 兩五錢 炙炒 黍粘子 一兩 炒香 甘草炙 各一錢五分 馬兜鈴 五錢 焙 杏仁 七

個 去皮尖 炒 糯米 一兩 炒

石為末 每服 一錢 水一盞 煎至六分 食後溫服。

導赤散 治小兒心熱。視其睡口中氣溫，或合面睡，及上竄咬牙，皆心熱也。心氣熱，則心胸亦熱，欲言不能，而有就冷之意，故合面睡。

生地黃 甘草生 四 木通 各五分

石同為末，每服三錢，水一盞，入竹葉，同煎至五分，食後溫服。本不用甘草，用黃芩。

益黃散 又名補脾散 治脾胃虛弱，及治脾疳，腹大身瘦。

注〔一〕黍粘子 牛蒡子之異名，亦作鼠粘子。

〔二〕錢五分 《新書》卷十六第三引本方作「一分」。

〔三〕導赤散 此方所列證治，《新書》卷十九第八引本方作「驚熱上竄咬牙」。

〔四〕生 聚珍本、《新書》卷十九第八引本方作「炙」。

〔五〕益黃散 此方所列證治，聚珍本、《新書》卷二十第七引本方無。《類聚》卷一百四十三引本方作「治脾胃虛冷」。

陳皮去白，兩。丁香二錢，一方用木香。訶子炮去核，青皮去白，甘草炙，各五錢。

右為末，二歲兒，錢半，水半盞，煎二分，食前服。

瀉黃散 又名瀉脾散 治脾熱弄舌。

藿香葉七錢，山梔子仁，錢，石膏五錢，甘草三兩，防風四兩，去蘆，切焙。

右剉，同蜜酒微炒香，為細末，每服錢至二錢，水一盞，煎至五分，溫服清汁，無時〔四〕。

注〔一〕二歲兒，錢半 聚珍本、《類證》卷五、《新書》卷十二第七引本方作「每服二錢」。

〔二〕半盞 聚珍本、《新書》卷十二第七引本方作「一盞」。

〔三〕聚珍本、《新書》卷十二第七引本方作「六」。

〔四〕時 此下聚珍本、《新書》卷十九第三、《類聚》卷二百六十六引本方均有「南方多以寒水石為石膏，以石膏為寒水石，正與京師相反，乃大誤也。蓋石膏潔白堅硬，有墻壁。而寒水石則軟爛，以手可碎，外微青黑，中有細紋。方書中寒水石則火煨用之，石膏則堅硬不可入火，如白虎湯用石膏，則能解肌熱，破痰，治頭痛，若用寒水石則誤矣。又有一等，擊白全類石膏而方，敲之亦皆成方者，名方解石也，可代石膏用之。南人有不信此說者，孝忠嘗相與同就京師大藥肆中，買石膏、寒水石、方解石三種，又同詣惠民和劑局，及訪諸國醫，詢之皆合此說，乃信服。孝忠頃編《保生信效方》已為辯論，恐小兒尤不可誤，故復見於此」一段二百一十七字，疑為閻氏整理之內容，今錄出以供參考。

白朮散〔一〕 治脾胃久虛，嘔吐泄瀉，頻作不止，精液苦竭，煩渴躁，但欲飲水，乳食不進，羸瘦困劣，因而失治，變成驚癇。不論陰陽虛實，並宜服。

人參切去頭〔二〕，錢五分 白茯苓五錢 白朮五錢，炒 藿香葉五錢 木香一錢 甘草一錢

葛根五錢，渴者，加至一兩〔三〕

右〔四〕咬咀，每服三錢，水煎。熱甚發渴，去木香。

塗額法

麝香一字匕 蝎尾大者，為末，半錢。一作半匙〔五〕 薄荷葉半字匕 蜈蚣末 牛黃末 青

黛末各一字匕

右同研勻〔六〕，熟棗肉劑為膏，新綿上塗勻，貼額上，四方可出一指許，火上灸

注〔一〕白朮散 此方所列證治，《類證》卷五本方作「治積痛，專和胃生津液。」

〔二〕切去頭 原脫，據聚珍本、《新書》卷二十一第七引本方補。

〔三〕一兩 聚珍本、《新書》卷二十一第七引本方作「二兩。」

〔四〕右 此下服法，聚珍本、《類證》卷五、《新書》卷二十一第七引本方作「為粗末，每服一錢至二錢，水一盞，至五分，溫服。如飲水者，多煎與之，無時。」

〔五〕半錢。一作半匙 《類證》卷五本方作「錢匕，一作字匕」。

〔六〕勻 原作「用」，據《新書》卷八第六引本方改。

手，頻熨。百日內外小兒可用此。

浴體法 治胎肥、胎熱、胎怯。

天麻末二錢 全蝎〔一〕去毒，為末 硃砂各五錢〔二〕 烏蛇肉酒浸，焙乾 白礬各一錢 麝

香一錢〔三〕 青黛三錢

右同研勻，每用三錢，水三碗，桃枝一握，葉五七枚〔四〕，同煎至十沸，溫熱浴之，勿浴背。

甘桔湯〔五〕 治小兒肺熱，手掐眉目鼻面。

桔梗〔六〕二兩 甘草一兩

注〔一〕全蝎 《類證》卷五、《新書》卷八第六引本方作「蝎尾」。

〔二〕各五錢 《類證》卷五、《新書》卷八第六引本方作「半錢匕」。

〔三〕一錢 《類證》卷五、《新書》卷八第六引本方作「一字匕」。

〔四〕枚 原作「枝」，據《新書》卷八第六引本方改。

〔五〕甘桔湯 此方劑型及所列證治、服法，《類證》卷五、《類聚》卷一百六十六引本方作「甘桔散」。證治與服法為「涎熱，咽喉不利。右為細末，每服一大錢，水一盞，入阿膠半片，炮過，煎至五分，食後溫服」。

〔六〕桔梗 此下《新書》卷十九第八引本方有一米泔水浸一兩，炒熟用一兩〔注文。《類證》卷五、《類聚》卷一百六十六引本方有一兩，米泔浸一時，焙乾用〕注文。

右為麤末，每服二錢，水一盞，煎至柒分，去滓，食後溫服。加荊芥防風，名如聖湯。熱甚，加羌活、黃芩、升麻。

安神圓〔一〕 治面黃頰赤，身壯熱，補心。治心虛肝熱，神思恍惚。

馬牙硝五錢 白茯苓五錢 麥門冬五錢 乾山藥五錢 龍腦一字〔二〕 寒水石五錢，研

硃砂兩研 甘草五錢

右末之，煉蜜為圓，雞頭大，每服半圓，沙糖水化下，無時。

當歸散〔三〕 治小兒夜啼者，臟寒而腹痛也，面青手冷，不吮乳者是也。

當歸去蘆頭，切，焙，秤〔四〕 白芍藥 人參〔五〕各一分 甘草炙半分 桔梗 陳皮不去白，各一分〔六〕

注〔一〕安神圓 此方所列證治，《類聚》卷五、《類聚》卷二百五十八引本方作「治邪熱驚啼，心疳」。

〔二〕龍腦一字 原作「龍齒」，據聚珍本、《新書》卷七第七、《類聚》卷二百五十八引本方改。

〔三〕散 原作「湯」，聚珍本、《類聚》卷二百五十八引本方作「散」，且本方為細散劑型，故據改。

〔四〕去蘆頭，切、焙、秤 原脫，據聚珍本、《新書》卷七第九引本方補。

〔五〕人參 校本同，此下疑脫製法。

〔六〕分 聚珍本、《新書》卷七第九、《類聚》卷二百五十八引本方作「錢」字。

右為細末，水煎半盞〔一〕，時時少與服。又有熱痛，亦啼叫不止，夜發面赤唇焦，小便黃赤，與三黃圓，人參湯下。

瀉心湯 治小兒心氣實，則氣上下行澀，合臥則氣不得通，故喜仰臥，則氣上下通。

黃連 一兩，去須〔二〕

右為末，每服五分〔三〕，臨臥取溫水化下。

生犀散 治目淡紅，心虛熱。

生犀 二錢，剉末 地骨皮 自探者〔四〕 赤芍藥 柴胡根 乾葛 剉，各一兩 甘草炙，五錢

右為麤末，每服一二錢，水一盞，煎至七分，溫服食後。

白餅子〔五〕又名玉餅子 治壯熱。

注〔一〕麤，原作「錢」，據聚珍本、《類聚》卷二百五十八引本方改。

〔二〕黃連，兩，去須，原作「川連」，且脫劑量，據聚珍本、《新書》卷十九第七引本方改補。

〔三〕五分，聚珍本、《類證》卷五、《類聚》卷二百六十六引本方作「一字至半錢」。

〔四〕者，原脫，據聚珍本、《類聚》卷二百六十六引本方補。

〔五〕白餅子 此方所列證治、服法，《類證》卷五、《類聚》卷二百六十六引本方，均作「治腹中有癖，但飲乳，嗽而吐痰涎。右研勻，巴豆後入，衆藥以糯米飯為丸，小綠豆大，捏作餅子。三歲以上，三五餅子。以下，二三餅子，煎葱白湯，臨臥服。」

滑石末 一錢 輕粉 五錢 半夏末〔一〕一錢 南星末 一錢 巴豆二十四個，去皮膜，用水一升，煮乾，研細

右三味搗，羅為末，入巴豆粉，次入輕粉，又研勻，却入餘者藥末，如法令勻。糯米粉圓，如綠豆大，量小兒虛實用藥。三歲以下，每服三圓至五圓，空心，紫蘇湯下，忌熱物。若三五歲兒，壯實者不以此為，加至二十圓，以利為度。

利驚圓 治小兒急驚風。

青黛 輕粉各一錢〔二〕 牽牛末五錢〔三〕 天竺黃二錢

右為末，白麵糊圓，如小豆大，二十圓，薄荷湯下。一法煉蜜圓，如芡實〔四〕大，一粒化下〔五〕。

栝蘘湯 治慢驚。

栝蘘根 二錢 白甘遂 一錢

注〔一〕半夏末 此下聚珍本、《類證》卷五、《新書》卷八第六引本方有「湯浸七次，切、焙、秤」七字注文。

〔二〕錢 《新書》卷九第一引本方作「分」。

〔三〕五錢 此下《新書》卷九第二引本方有「生」字。

〔四〕芡實 聚珍本、《類證》卷五、《新書》卷九第二引本方均作「豌豆」。

〔五〕一粒化下 《類證》卷五、《新書》卷九第二引本方作「一歲一丸，溫薄荷水下，食後服」。

右同於〔一〕慢火上，炒焦黃色，研勻，每服一匙，煎麝香薄荷湯調下，無時。凡藥性雖冷，炒焦用之乃溫也。

五色圓 治五癩。

硃砂五錢，研 水銀一兩〔一〕 雄黃一兩〔三〕 鉛三兩，同水銀煎 真珠末二兩，研

右煉蜜圓，如麻子大，每服三四圓，煎〔四〕金銀薄荷湯下。

調中圓〔五〕

人參去蘆 白朮 乾薑炮。各三兩〔六〕 甘草炙，減半〔七〕

右為細末，圓如綠豆大，每服半圓〔八〕，至二三十圓，食前溫水送下。

注〔一〕同於 原作「用」，據《類證》卷五改。

〔二〕兩 《新書》卷十一第六引本方作「分」。

〔三〕兩 此下聚珍本、《新書》卷十一第六引本方有「一作三兩」四字注。

〔四〕煎 原脫，據聚珍本、《新書》卷十一第六引本方補。

〔五〕調中圓 此下證治，《類證》卷五作「脾胃虛冷。即理中丸」《類聚》卷一百四十三引本方作「四等分，理中丸也」。

〔六〕各三兩 聚珍本作「四錢」。

〔七〕炙，減半 聚珍本作「炒，各半兩」。

〔八〕半圓 此下聚珍本、《類證》卷五有「至五七丸」四字。

塌氣圓〔一〕 治虛脹。如腹大者，加蘿蔔子，名褐圓子。

胡椒一兩 蝎尾去毒，五錢

右為細末，麵圓粟米大，每服五七圓至二十圓，陳米飲下，無時。一方有木香一錢。

木香圓〔二〕 治小兒疳瘦，腹大。

木香 青黛另研 檳榔 豆蔻去皮，各一分 麝香另研，一錢五分 續隨子去皮，一兩 蝦蟆三個，燒存性

右為細末，蜜圓綠豆大，每服三五圓，至二十圓，薄荷湯下，食前。

胡黃連圓 治肥熱疳。

川黃連五錢 胡黃連五錢 硃砂一錢〔三〕，另研

右以上二物為細末，入硃砂末，都填入猪膽內，用淡漿水煮，以杖子〔四〕於銚子

注〔一〕塌氣圓 《類證》卷五作「虛氣圓」。

〔二〕木香圓 此方所列證治，《類證》卷五，《類聚》卷二百五十四引本方均作「治瘦冷疳」。

〔三〕錢 聚珍本、《新書》卷二十，第十四引本方作「分」。

〔四〕子 原脫，據聚珍本、《類證》卷五補。

上，用線釣之，勿着底，候一炊久，取出，研入蘆薈、麝香各一分，飯和圓，如麻子大，每服五七圓，至二三十圓，米飲下，食後〔一〕。

蘭香散〔二〕 治疳氣鼻下赤爛。

蘭香葉 葉名，燒灰二錢 銅青五分 輕粉一字

右為細末，令勻，看瘡大小，乾貼之。

白粉散〔三〕 治諸疳瘡。

海螵蛸 三分 白芨三分 輕粉一分

右為末，先用漿水洗，拭乾貼。

消積圓 治大便酸臭。

丁香 九個 縮砂仁 二十個〔四〕 烏梅肉 三個焙 巴豆 二個，去皮、油、心、膜

右為細末，麵糊圓，黍米大。三歲已上三五圓，已下二三圓，溫水下，無時。

〔法一〕食後 此下聚珍本、《類證》卷五有「又一方，用蝦蟆半兩，不燒」十字。

〔二〕蘭香散 此下證治，《類證》卷五、《類聚》卷一百五十四引本方作「治鼻疳不赤爛」。

〔三〕白粉散 《類證》卷五作「白芨散」。

〔四〕二十個 《類證》卷五、《新書》卷二十一、第九引本方作「十二個」。

安蟲散〔一〕 治小兒蟲痛。

胡粉炒黃 檳榔 川棟子去皮核 鶴虱炒黃〔二〕各二兩 白礬〔三〕鐵〔四〕器熬一分
石為細末，每服一字，大者半錢，溫米飲調下，痛時服。

紫霜圓〔五〕 消〔六〕積聚。

代赭石煨，醋淬七次 赤石脂〔七〕各錢 杏仁五十粒，去皮尖 巴豆三十粒〔八〕，去皮膜，
心，去油

注〔一〕安蟲散 此方所列證治，《類證》卷五，《類聚》卷二百五十二引本方作「治蟲心痛」。

〔二〕黃 原脫，據聚珍本補。

〔三〕白礬 此下原有一乾漆炒煙盡一分，雄黃一分，巴豆霜一分〔十六字，系本卷安蟲圓方混入，據聚珍本、
《新書》卷二十一第一，《類聚》卷二百五十二引本方刪。

〔四〕鐵 原作「鉄」，據聚珍本等改。

〔五〕紫霜圓 此方所列證治與製法，《類證》卷五，《類聚》卷二百五十八引本方作「治驚積。右為細末，
飯丸如粟米大，每服三五丸至十丸，煎皂角湯下，無時。兒小者，減之」。

〔六〕消 此上原有「治」字，據《新書》卷二十一第一刪。

〔七〕赤石脂 聚珍本，《類聚》卷二百五十八引本方均無，《備急千金方》卷五，《太平惠民和劑局方》載本
方與本書同。

〔八〕三十粒 《類證》卷五等，杏仁、巴豆為「各二十個」。

右先將杏仁、巴霜入乳鉢內，細研如膏，却入代赭、石脂末，研勻，以湯浸蒸餅為圓，如粟米大。一歲服五圓，米飲湯下。一二日內兒，三圓，乳汁下更宜。量其虛實加減，微利為度。此藥兼治驚痰諸症，雖下不致虛人。

止汗散〔一〕 治太〔二〕陽虛汗，上至頭〔三〕下至項〔四〕，不過胸也，不須治之。喜汗厚衣，臥而額汗出也，止汗散止之。

蒲扇灰如無扇，只將故蒲燒灰〔五〕

右研細，每服一錢，溫酒調下，無時。

香瓜圓 治遍身汗出。

大黃瓜黃色者，一個去穢 川大黃濕紙裹，煨至紙焦 胡黃連 柴胡去蘆 鱉甲醋炙黃 蘆

薈 青皮 黃柏 黃連各等分〔六〕

注〔一〕止汗散 此方所列證治，《類聚》卷一百六十六引本方作「治睡而汗」。

〔二〕太 原作「六」，據本書卷上「太陽虛汗」篇名改。

〔三〕頭 原作「頂」，據本書卷上「太陽虛汗篇」上至頭」及《新書》卷二十第五引本方改。

〔四〕下至項 原脫，據本書卷上「太陽虛汗篇」下至項」及《新書》卷二十第五引本方改。

〔五〕如無扇，只將故蒲燒灰 此九字原作大字置在製法中，據聚珍本、《類證》卷五改。

〔六〕黃連各等分 原脫，據聚珍本、《類聚》卷一百六十六引本方補。

右除黃瓜外，同為細末，將黃瓜割去頭，填入諸藥置滿，却蓋口，用杖子插定，慢火內煨熟，麵糊圓，如綠豆大，每服三二圓，食後，冷漿水或新水下。大者，五七圓至十圓。

花火膏 治夜啼。

燈花 一棵

右取下〔一〕，塗乳上，令兒吮之。

白玉散 治熱毒氣客於腠理，搏於血氣，發於外皮上，赤如丹，是方用之。

白土二錢五分，又云滑石〔二〕 寒水石五錢

右為末，用米醋或新水調塗。

牛黃膏 治驚熱。

雄黃小棗大，用獨莖葡萄根，水並醋，共一大盞，煮盡 甘草末 甜硝各三錢 硃砂半錢匕 龍

腦一錢〔三〕匕 寒水石研細，五錢匕

注〔一〕取下 原無，據《類證》卷五補。

〔二〕白土二錢五分，又云滑石 《新書》卷七第九，《類聚》卷二百六十引本方作「白土一分」。

〔三〕錢 原作「匙」，據周學海本改。

右同研勻，蜜和為劑，食後，薄荷湯溫化下半皂子大。

牛黃圓〔一〕 治小兒疳積。

雄黃研，水飛 天竺黃各二錢 牽牛末，一錢

右同再研，麵糊為圓，粟米大，每服三圓至五圓，食後，薄荷湯〔二〕下。兼治疳、消積，常服尤佳，大者加圓數。

玉露散又名甘露散 治傷熱吐瀉，黃瘦〔三〕。

寒水石軟而微青，黑中有細紋者是 石膏堅白而有〔四〕墻壁，手不可折者是好〔五〕。各半兩 甘草生，一錢

右同為細末，每服一字，或半錢、一錢，食後，溫湯調下。

注〔一〕牛黃圓 此方所列證治，《類聚》卷一百五十八引本方，《類證》卷五均作「治驚熱」疑牛黃膏、牛黃圓證治有互混現象。

〔二〕湯 聚珍本、《新書》卷二十五第五引本方作「水」字。

〔三〕瘦 《類證》卷六作「色」字。

〔四〕有 原脫，據聚珍本、《新書》卷八第三引本方補。

〔五〕好 此下聚珍本、《新書》卷八第三引本方均有「如無，以方解石代之，堅白似石膏，敲之，段段皆方，是也」二十一字。

百祥圓〔一〕 一名南陽圓 治瘡疹倒靨黑陷。

用紅芽大戟不以多少，陰乾，漿水煮軟去〔二〕骨，日中曝乾，復內汁中，煮汁盡，焙乾為末，水圓如粟米大，每服二十圓，研赤脂、麻湯下。吐利同，無時。

牛李膏〔三〕 一名必勝膏 治同前方。

牛李子〔四〕

右杵汁石器內，熬膏，每服皂子大，煎杏膠湯化下。

宣風散 治小兒慢驚。

檳榔兩個 陳皮 甘草各半兩 牽牛四兩，半生半熟〔五〕

右為細末，三三歲兒，蜜湯調下五分，已上，一錢，食前服。

〔一〕百祥圓 此方所列證治，《類聚》卷一百四十五引本方作「治嗽而吐水，或青綠者」。

〔二〕去 原作「法」，據《新書》卷十八第七，《類聚》卷一百四十五引本方改。

〔三〕牛李膏 此方所出及炮製，詳見於附方董汲牛李膏論中。

〔四〕牛李子 即鼠李之異名。此下《新書》卷十八第七，《類聚》卷一百四十五引本方有「至秋結實黑圓成穗，或無生者，市肆中買乾者為末，水煎代用」二十四字。

〔五〕熟 《類聚》卷六，《新書》卷九第三引本方作「炒」字。

麝香圓 治小兒一切〔一〕驚、疳等病。

草龍膽 胡黃連各半兩 木香 蟬殼去劍為末，乾秤 蘆薈去砂秤 熊膽 青黛各一錢

輕粉〔二〕 腦麝 牛黃各一錢，並別研 瓜蒂二十一箇為末

右猪膽圓如桐子及綠豆大，驚疳，臟腑或秘或瀉，清米飲或溫水下，小圓五七粒至二十粒。疳眼，猪肝湯下。疳渴，燂猪〔三〕湯下亦得，猪肉湯下亦得。驚風發搐眼上，薄荷湯化下一圓，更水研一圓，滴鼻中。牙疳瘡，口瘡，研貼。蟲痛，苦楝根〔四〕或白蕪荑湯送下。百日內小兒，大小便不通，水研封臍中。蟲候，加乾漆，好麝香各少許，並入生油一二點，溫水化下。大凡病急則研碎，緩則浸化。小兒虛極慢驚者勿服，尤治急驚痰熱〔五〕。

注〔一〕切 原作「慢」，與方義乖，據聚珍本、《類證》卷六、《新書》卷十第一引本方改。

〔二〕輕粉 此上蘆薈、熊膽、青黛四味，聚珍本、《新書》卷十第、《類聚》卷二百五十八引本方無。

〔三〕燂 (Ciao) 潛猪 燂，開水去毛也。此引伸作帶皮猪肉。《儀禮·聘禮》注：「膚豕肉也，惟燂者有膚。」〔四〕根 原作「子」，據聚珍本、《新書》卷十第一引本方改。

〔五〕熱 此下聚珍本、《類聚》卷二百五十八引本方有「一本瓜蒂用二十一箇為末，更用蘆薈去砂秤，熊膽、青黛各一分，輕粉一錢。」二十九字。

大惺惺圓 治驚疳百病及諸壞病，不可具述。

辰砂研 青礬石 金牙石 各一錢半 雄黃 錢 蟾灰 二錢 牛黃 龍腦 各一字，別研麝香 半錢，別研 蛇黃 三錢，醋淬五次

右研勻細，水煮，蒸餅為圓，朱砂為衣，如綠豆大。百日兒每服一圓，一歲兒二圓。薄荷溫湯化下，食後。

小惺惺圓 解毒，治急驚、風癇、潮熱，及諸疾虛煩，藥毒上攻，躁渴。

臘月取東行母猪糞燒灰存性 辰硃水研，飛 腦麝各二錢 牛黃一錢，各別研 蛇黃 西山者。燒赤醋淬三次，水研，飛。乾用半兩

右以東流水作麵糊圓，桐子大，硃砂為衣，一二三歲每服二圓（一），鑰匙研破，溫水化下。小兒才生，便宜服一圓，除胎中百疾，食後。

銀砂圓 治涎盛膈熱，實痰嗽，驚風、積、潮熱。

水銀結砂子，三兒子大 辰砂研，二錢 蝎尾 去毒，為末 硼砂 粉霜各研 輕粉 郁李仁 去皮，焙研，為末 白牽牛（二） 鐵粉 好臘茶各三錢

注（一）三歲，每服一圓 原作（每服二三歲，一圓），據聚珍本，《類證》卷五乙補。

（二）白牽牛 此藥劑量，《類證》卷六，《新書》卷十六第八引本方作「二錢」。

右同為細末，熬梨汁為膏，圓如綠豆大，龍腦水化下，一圓至三圓。亦名梨汁餅子，及治大人風涎，並食後。

蛇黃圓 治驚癇。因震駭恐怖，叫號恍惚是也。

蛇黃 真者三個，火煨，醋淬 鬱金 七分，一處為末 麝香 一匕

右為末，飯圓桐子大，每服一二圓，煎金銀、磨刀水化下。

三聖圓 化痰涎寬膈，消乳癖，化驚風、食癇、諸疳，小兒一歲以內，常服極妙。

小青圓

青黛 一錢 牽牛末，三錢 膩粉 一錢

並研勻，麵糊圓，黍米大。

小紅圓

天南星末二兩，生 硃砂 半兩，研 巴豆 一錢，取霜

並研勻，薑汁麵糊圓，黍米大。

小黃圓

注〔一〕妙 此下聚珍本、《類聚》卷二百五十八引本方有「次有三名，小青丸，小紅丸，小黃丸，總為三聖丸。」

半夏生末，一分 巴豆霜，一字匕 黃蘗末，一字匕
並研勻，薑汁麵糊圓，黍米大。

以上百日者各一圓，一歲者各二圓，隨乳下。

鐵粉圓 治涎盛、潮搐、吐逆。

水銀砂子二分 硃砂 鐵粉各一分 輕粉二分 天南星炮製，去皮臍，取末一分

右同研，水銀星盡為度，薑汁麵糊圓，粟米大。煎生薑湯下十圓至十五圓，二十圓，無時。

銀液圓〔一〕 治驚熱，膈實嘔吐，上盛涎熱。

水銀半兩 天南星二錢，炮 白附子一錢，炮

右為末，用石腦油為膏〔二〕，每服一皂子大，薄荷湯下〔三〕

注〔一〕銀液圓 此方組成，聚珍本、《新書》卷十九第十、《類聚》卷二百五十八引本方有「龍腦半錢、輕粉一錢、蝎尾二十一枚，炙，去毒」三藥。

〔二〕為膏 聚珍本作「丸」字。

〔三〕每服 皂子大，薄荷湯下 聚珍本、《類聚》卷二百五十八引本方作「如绿豆大，每服二三丸，乳香湯下，大兒稍加之，無時」。

鎮心圓〔一〕 治小兒驚癇，心熱。

硃砂 龍齒 牛黃各一錢 鐵粉 琥珀 人參 茯苓 防風各二錢 全蝎七個焙
右末，煉蜜圓如桐子大，每服一圓，薄荷湯下。

金箔圓 治急驚涎盛。

金箔二十片 天南星剉，炒 白附子炮 防風去蘆，須，焙 半夏湯浸七次，切焙，乾秤，各半兩 雄黃 辰砂各一分 生犀末半分 牛黃 腦麝各半分。以上六物研
右為細末，薑汁麵糊圓，麻子大，每服三五圓至一二十丸，人參湯下。如慢驚，去龍腦，服無時。

辰砂圓 治驚風涎盛潮作，及胃熱吐逆不止。

辰砂別研 水銀砂子各一分 天麻 牛黃五分 腦麝別研五分 生犀末 白僵蠶酒炒
蟬殼去足〔二〕 乾蝎去毒，炒 麻黃去節 天南星 湯浸七次，焙切，乾秤，各一分

〔注一〕鎮心圓 此方所列證治、組成、服法，聚珍本、《新書》卷八第二、《類聚》卷二百五十八引本方作「涼心經，治驚熱痰盛。甜硝白者，人參切去蘆，末，甘草炙，取末，寒水石燒。各一兩，乾山藥白者，白茯苓各二兩，硃砂一兩，龍腦、麝香各一錢，三味並研碎。右為末，熱蜜丸雞頭大。如要紅，人胚胭脂二錢，即染胭脂是也。溫水化下半丸至一二丸，食後」。

〔二〕去足 《新書》卷二十七第十、《類聚》卷二百五十八引本方作「去土、頭、足」。

右同為末，再研勻，熟蜜圓，如綠豆大，硃砂為衣，每服一二圓，或五七圓，食後服之，薄荷湯送下。

剪刀股圓 治一切驚風，久經宣利，虛而生驚者。

硃砂 天竺黃各研 白僵蠶去頭、足、炒 蝎去毒，炒 乾蟾去四足並腸，洗，炙焦黃為末

蟬殼去劍 五靈脂去黃者為末 各一分 牛黃 龍腦並研，各一字 麝香研，五分 蛇黃五

錢，燒赤醋淬三五次，放水研飛

右藥末共二兩四錢，東流水煮，白麵糊圓，桐子大，每服一圓，剪刀環頭研破〔二〕，食後，薄荷湯化下。如治慢驚，即去龍腦。

磨蟾圓 治驚風〔一〕、涎熱〔二〕、潮搐。

大乾蟾秤二錢，燒〔四〕灰，各另研 鐵粉三錢 硃砂 青礞石末 雄黃末 蛇黃燒，淬〔五〕，

取末，各二錢匕 龍腦一字 麝香二錢匕

〔一〕破 原脫，據聚珍本、《類聚》卷一百五十八引本方補。

〔二〕風 原脫，據聚珍本、《新書》卷八第六引本方補。

〔三〕熱 原脫，據聚珍本、《新書》卷八第六引本方補。

〔四〕燒 原脫，據聚珍本、《新書》卷八第六引本方補。

〔五〕淬 原脫，據聚珍本、《新書》卷八第六引本方補。

右件研勻，水浸，蒸餅為圓，如桐子大，硃砂為衣，薄荷水下，半圓至一圓，無時。

軟金丹 治驚熱痰盛，壅嗽膈實。

天竺黃 輕粉各二兩 青黛一錢〔一〕 黑牽牛取頭〔二〕末 半夏用生薑三錢，搗細，同焙乾〔三〕，再為細末，各三分

右同研勻，熟蜜劑為膏，薄荷水化下，半皂子大至一皂子大，量兒度多少用之，食後。

桃枝圓 疏取積熱及結胸，又名桃符圓〔四〕。

巴豆霜 川大黃 黃蘗末〔五〕 輕粉 硃砂各五分

右為細末，麵糊圓粟米大〔五〕，煎桃枝湯下，一晷〔六〕兒五七圓，五七歲二十

注〔一〕錢《類聚》卷二百五十八引本方作「分」字。

〔二〕頭 聚珍本、《新書》卷八第三引本方無。

〔三〕搗細，同焙乾 原作「搗成細，焙乾」，據聚珍本、《類聚》卷二百五十八引本方改。搗細，《本草綱目·半夏》白飛霞《醫通》云：「痰分之病，半夏為主，造而為曲尤佳。」

〔四〕圓 原脫，據聚珍本、《新書》卷十九第七引本方補。

〔五〕大 原脫，據聚珍本、《新書》卷十九第七引本方補。

〔六〕一晷（一晷） 醉 一歲也。《玉篇》：「晷，周年也。」

圓，桃符湯下亦得。未晬兒三二圓，臨臥。

蟬花散 治驚風，夜啼咬牙，咳嗽，及療咽喉壅痛。

蟬花和殼 白僵蠶直者，酒炒熟 甘草炙，各一錢 延胡索半分

右為末，一歲一字。四五歲半錢，蟬殼湯下，食後。

鈎藤飲子 治吐利，脾胃氣弱，虛風慢驚。

鈎藤三分 蟬殼 防風去蘆頭，切 人參去蘆頭，切 麻黃去節，秤 白僵蠶炒黃 天麻

蝎尾去毒，炒 各半兩 甘草炙 川芎各一分 麝香一分，別研入

右同為細末，每服二錢，水一盞，煎至六分，溫服，量多少與之。寒多，加附子末半錢，無時。

抱龍圓 治傷風瘟疫，身熱昏睡，氣粗風熱，痰實壅嗽，驚風潮搐，及蠱毒中暑，

沐浴後並可服。壯實小兒，宜時與一二服之。

天竺黃一兩 雄黃水飛，一錢 辰砂 麝香各別研，半兩 天南星四兩，臘月釀牛膽中陰

注：「氣弱」原脫，據《類證》卷六，《類聚》卷二百五十八引本方補。

「二」與「雨」原誤作「雨」，據周學海本改。

「二」兩 此下《類證》卷六有「恐當作半錢是」六字注文。疑為熊氏校文，其說可參。

乾百日，如無，只將生者去皮、臍、剉，炒乾用。

右為細末，煮甘草水和圓，皂子大，溫水化下服之。百日小兒，每圓分作三四服，五歲一二圓，大人三五圓，亦治室女白帶。伏暑用鹽少許，嚼一二圓，新水送下。臘月中雪水煮甘草和藥，尤佳。一法用漿水，或新水，浸天南星三日，候透軟，煮三五沸，取出，乘軟切去皮，只取白軟者，薄切，焙乾，炒黃色，取末八兩，以甘草二兩半拍破，用水二碗，浸一宿，慢火煮至半碗，去滓，旋旋洒入天南星末，慢研之，令甘草水盡，入餘藥。

豆卷散 治小兒慢驚，多用性太溫及熱藥治之，有驚未退，而別生熱證，有病愈而致熱證者，有反為急驚者甚多。當問病者幾日？因何得之？曾以何藥療之？可用〔一〕解毒之藥，無不效，宜此方。

大豆黃卷 水浸黑豆，生芽是也。晒乾 板藍根 貫衆 甘草炙，各二兩

右四物同為細末，每服半錢至一錢，水煎，去滓服。甚者二錢，漿水內入油數點，煎。又治吐蟲，服無時。

注〔一〕用 原脫，據聚珍本、《新書》卷九第 引本方補。

龍腦散 治急慢驚風。

大黃 蒸半夏 湯洗，薄切，用薑汁浸一宿，焙乾，炒 甘草 金星石 禹餘糧 不灰木

青蛤粉 銀星石 寒水石

右各等分，同為細末，研入龍腦一字，再研勻，新水調一字至五分，量兒大小與之，通解諸毒。本舊方也，仲陽添入甘松三二枝，藿香葉末一錢，金牙石一分，減大黃一半，治藥毒吐血，神妙。

治虛風方〔一〕 治小兒吐瀉，或誤服冷藥，脾虛生風，因成慢驚。

大天南星 一個，重八九錢以上者良

右用地坑子一個，深三寸許，用炭火五斤，燒通赤，入好酒半盞在內，然後入天南星，却用炭火三三條，蓋却坑子，候南星微裂，取出剉〔二〕碎，再炒勻熟，不可稍生，候冷為細末，每服五分或一字，量兒大小，濃煎生薑防風湯，食前調下，無時。

注〔一〕治虛風方 治，原脫，據目錄補。此方聚珍本、《類聚》卷二百四十四引本方作「回生散」。

〔二〕剉 原作「刺」，據聚珍本改。

虛風又方

半夏二錢，湯洗七次，薑汁浸半日，曬乾。梓州厚朴一兩，細剉。

右件米泔三升同浸，一百刻，水盡為度。如百刻水未盡，加火熬乾，去厚朴，只將半夏研為細末，每服半字、一字，薄荷湯調下，無時。

編銀圓 治風涎膈實上熱，及乳食不消，腹脹喘粗。

巴豆 去皮、油、心、膜，研細。水銀 各半兩。黑鉛 二錢半，同〔一〕水銀結砂子。麝香 五分，另研好墨八錢，研。

右將巴豆末並墨，再研勻，和入砂子、麝香、陳米粥，和圓如綠豆大，捏扁〔二〕，一歲一圓，二三歲二三圓，五歲以上五六圓，煎薄荷湯，放冷送下，不得化破。更量虛實增減，並食後。

又牛黃膏 治驚〔三〕熱，及傷風溫壯〔四〕，疳熱引飲〔五〕。

〔一〕同 原脫，據聚珍本、《新書》卷十九第十引本方補。

〔二〕捏扁 古「扁」，「編」通。《宋史·佛齊國傳》：「又負象牙，……編桃」。

〔三〕驚 原脫，據聚珍本、《類證》卷七、《新書》卷八第三引本方補。

〔四〕溫壯 原脫，據聚珍本、《類證》卷七、《新書》卷八第三引本方補。

〔五〕引飲 原脫，據聚珍本、《類證》卷七、《新書》卷八第三引本方補。

雄黃研 甘草末 川甜硝各一分 寒水石生飛，研，兩 鬱金末〔一〕 腦子各錢 綠豆

粉半兩

右研勻，鍊蜜和成膏，薄荷水化下，半皂子大，食後。

五福化毒丹〔二〕 治瘡疹餘毒上攻，口齒燥煩，亦咽乾口舌生瘡，及治蘊熱積毒，熱

驚惕狂躁。

生熟地黃焙，各五兩 元參 天門冬去心 麥門冬去心，焙，各三兩 甘草炙 甜硝

各二兩 青黛一兩半

右上八味為細末，後研入硝黛，鍊蜜圓如雞頭大，每服半圓或一圓，食後，水化下。

羌活膏 治脾胃虛，肝氣熱盛生風，或取轉過，或吐瀉後，為慢驚者〔三〕。亦治傷寒。

羌活去蘆頭 川芎 人參去蘆頭 赤茯苓去皮 白附子炮，各半兩 天麻一兩 白僵蠶酒

注〔一〕鬱金末 原脫，據聚珍本、《類證》卷七、《新書》卷八第三引本方補。

〔二〕五福化毒丹 此方所列證治，《類證》卷七、《新書》卷八第三引本方作「治驚熱，涼心膈」。

〔三〕者 原脫，據《類證》卷七等補。

浸，炒黃

乾蝎 去毒，炒

白花蛇

酒浸，取肉焙乾。各一分

川附子

炮去皮、臍

防風

去蘆頭，

切焙

麻黃 去節秤。各三錢

豆蔻肉

雞舌香即母丁香

藿香葉

沉香〔一〕

木香各二錢

輕粉一錢〔二〕

珍珠

麝香

牛黃

各一錢

龍腦

半字

雄黃

辰砂各一分。以上七味各

別研入

右同為細末，熟蜜和劑旋圓大豆大，每服一二圓，食前薄荷湯，或麥冬湯，溫化下。實熱急驚〔三〕勿服，性溫故也，服無時〔四〕。

郁李仁圓 治襁褓小兒，大小便不通，驚熱痰實，欲得漉動者。

郁李仁 去皮 川大黃 去粗皮，取實者，剉，酒浸半日，控乾，炒為末，各一兩 滑石 半兩，研細

注〔一〕沉香 原脫，據聚珍本、《類證》卷七、《新書》卷九第三引本方補。

〔二〕錢 聚珍本、《類證》卷七作「字」，《新書》卷九第三引本方作「分」。

〔三〕急驚 原作「驚急」，據聚珍本、《新書》卷九第三引本方乙轉。

〔四〕時 此下聚珍本、《新書》卷九第三、《類聚》卷二百六十六引本方均有「古今論雞舌香者，同異紛紛，或以為番棗核，或以為母丁香，互相排抵，竟無定說。季（《類聚》作孝）忠以為最易辨，所以久無定說者，惑於其名耳。古人命藥，多以其形似者名之，如烏頭、狗脊、鶴虱之類，是也。番棗核、母丁香，本二物，以其皆似雞舌，故名適同。凡藥物名同實異，如金櫻、地錦之類，不足怪也。如雞舌二種，各有主療，番棗核者，得於乳香中，今治傷折藥多用之。母丁香之老者，極芳烈，古人含雞舌香，乃此類也。今治氣溫中藥多用之，所謂最易辨者如此。」之文，計一百七十五字的闕孝忠按。

右先將郁李仁研成膏，和大黃、滑石，圓如黍米大，量大小與之，以乳汁或薄荷湯下，食前。

犀角圓 治風熱痰實面赤，大小便秘澀，三焦邪熱，腑臟蘊毒，疏導極穩方。

生犀角末一分 人參 去蘆頭，切 枳實 去氣，炙 檳榔 半兩 黃連 二兩 大黃 二兩，酒浸切片，以巴豆去皮，百個，貼在大黃上，紙裹飯上蒸三次，切，炒令黃焦，去巴豆不用

右為細末，鍊蜜和圓，如麻子大，每服二十圓，臨臥熟水下。未動，加圓數〔一〕。亦治大人孕婦不損。

異功散 溫中和氣，治吐瀉不思乳食。凡小兒虛冷病，先與數服，以助〔二〕其氣。

人參 切去頂 茯苓 去皮 白朮 陳皮 剉 甘草 各等分。炒〔三〕

右為細末，每服二錢，水一盞，生薑五片，棗二個，同煎至七分，食前溫服，量多少與之。

注〔一〕數 原脫，據《新書》卷二十八引本方補。

〔二〕助 聚珍本、《新書》卷二十七第六引本方作「正」。

〔三〕炒 原無，據聚珍本、《新書》卷二十七第六引本方補。

藿香散 治脾胃虛有熱，面赤嘔吐，涎嗽及轉過度者。

麥門冬去心焙 半夏麴炒〔一〕 石膏〔二〕 甘草炙，各半兩 藿香葉 一兩

右為末，每服五分至一錢，水，薑半〔三〕，煎七分，食前溫服。

如聖圓 治冷熱疳瀉。

胡黃連 白蕪荑去扇，炒 川黃連 各二兩 史君子 一兩，去殼秤 麝香 別研，五分 乾蝦

蟆 五枚，剉，酒熬膏

右為末，用膏圓如麻子大，每服人參湯下，二三歲者五七圓，以上者十圓至十五圓，無時。

白附子香連圓 治腸胃氣虛，暴傷乳哺，冷熱相雜，瀉痢赤白，裏急後重，腹痛擗撮〔四〕，晝夜頻並，乳食減少。

黃連 木香 各一分 白附子 大，二個

注〔一〕炒 原脫，據聚珍本、《類證》卷七、《新書》卷十九第三引本方補。

〔二〕石膏 原脫，據聚珍本、《類證》卷七、《新書》卷十九第三引本方補。

〔三〕薑半 聚珍本、《新書》卷十九第三引本方作「中薑」。

〔四〕擗 (chū) 抽擗，擗，《博雅》：「拘也。」擗，《集韻·末韻》：「挽也。」擗擗，拘緊牽引貌。

右為末，粟米飯圓，綠豆大，或黍米大，每服十圓至三十圓，食前清米飲下，日夜各四五服。

豆蔻香連圓 治泄瀉，不拘寒熱赤白，陰陽不調，腹痛腸鳴切痛，可用如聖。

黃連炒三分 肉豆蔻 楠木香各一分

右為細末，粟米飯圓，米粒大，每服米飲湯下十圓至三十圓，日夜各四五服，食前。

小香連圓 治冷熱腹痛，水穀利，滑腸方。

木香 訶子肉各一分 黃連半兩，炒

右為細末，飯和圓，綠豆大。米飲下十圓至五十圓，頻服之，食前。

二聖圓 治小兒臟腑或好（一）或瀉，久不愈，羸瘦成疳，宜常服（二）。

川黃連去須 黃蘗去麁皮，各一兩

右為細末，將藥末入猪膽內，湯煮熟，圓如綠豆大，每服二十圓，米飲下，

注（一）好 《類證》卷七作「止」。

（二）宜常服 原無，據聚珍本、《類證》卷七補。

量兒大小加減，頻服無時。

沒石子圓 治泄瀉白濁，及疳痢滑腸腹痛〔一〕者方。

木香 黃連各一分 沒石子一個 豆蔻仁 訶子肉 三個

右為細末，飯和圓，麻子大。米飲下，量兒大小加減，食前。

當歸散〔二〕 治變蒸有寒無熱。

當歸二錢 木香 官桂 甘草炙 人參各一錢

右咬咀，每服二錢，水七分盞，薑三片，棗一枚去核，同煎服。

溫白圓 治小兒脾氣虛困，泄瀉瘦弱，冷疳洞痢，及因吐瀉，或久病後成慢驚，身

冷瘕癥。

天麻生，半兩 白僵蠶炮 白附子生 乾蝎去毒 天南星剉，湯浸七次，焙。各一分

右同為末，湯浸寒食麵和圓，如綠豆大，圓了，仍與寒食麵內養七日，取出〔三〕。

注〔一〕腹痛 聚珍本作「肚門痛」。

〔二〕當歸散 此方聚珍本、《新書》、《類聚》均未見，《仁壽直指小兒方論》卷一存，是否為錢氏方待考。

〔三〕取出 此下聚珍本、《類證》卷七有「未及養七日，合成便服之」十字。

每服五七圓至三二十圓，空心，煎生薑米飲，漸加圓數，多與服。

豆蔻散 治吐瀉煩渴，腹脹小便少。

豆蔻 丁香 各半分 舶上硫黃 一分 桂府白滑石 〔一〕三分

右為細末，每服一字至半錢，米飲下，無時。

溫中圓 治小兒胃寒瀉白，腹痛腸鳴，吐酸水不思食，及霍亂吐瀉。

人參 切去頂，焙 甘草 剉焙 白朮 各一兩為末

右薑汁麵和圓，綠豆大。米飲下一二十圓，無時。

胡黃連麝香圓 治疳氣、羸瘦、白蟲作方。

胡黃連 白蕪荑 去麩，各二兩半〔二〕 木香 黃連 各半兩〔三〕 辰砂 另研一分 麝香 剉，

研錢

右為細末，麵糊圓，綠豆大。米飲下五七圓至十圓。三五歲以上者，可十五圓、

注〔一〕桂府白滑石 據《證類本草·滑石》所引唐本注、《圖經》云，以嶺南所產優於掖縣，又有沂州所出甚佳。

故《本草綱目·滑石》：「山東蓬萊縣桂府村所出者亦佳，故醫方有桂府滑石，與桂林者同稱也。」

〔二〕半 原脫，據聚珍本、《類證》卷七、《新書》卷二十四第四引本方補。

〔三〕兩 原作「分」，據聚珍本、《類證》卷七、《新書》卷二十四第四引本方改。

二十圓，無時。

大胡黃連〔一〕圓 治一切驚疳，腹脹蟲動，好喫泥土生米，不思飲食，多睡嗞哇〔二〕，臟腑或秘或瀉，肌膚黃瘦，毛焦髮黃，飲水，五心煩熱，能殺蟲，消脹〔三〕進飲食。兼治瘡癰，常服不瀉痢方。

胡黃連 黃連 苦楝子 各一兩 白蕪荑 去扇，半兩，秋初，三分 蘆薈 另研 乾蟾頭 燒存性，另研。各二分 麝香 一錢，另研 青黛 一兩半，另研

右先將前四味為細末，豬膽汁和為劑，每一胡桃大，入巴豆仁一枚，置其中〔四〕，用油單一重裹之，蒸熟去巴豆，用米一升許〔五〕，蒸米熟為度，入後四味為圓。如難圓，少入麵糊，圓麻子大，每服十圓、十五圓，清米飲下，食後，臨臥，日進三三服。

〔注〕〔一〕通 原脫，據聚珍本、《新書》卷二十三第六引本方補。

〔二〕嗞哇 聚珍本、《類證》卷七、《類聚》卷二百五十四引本方作「吼哇」嗞，《廣韻·之韻》：「啼不止也。」嗞哇，猶指小兒啼哭聲。

〔三〕脹 原脫，據聚珍本補。

〔四〕一枚，置其中 原脫，據聚珍本、《新書》卷二十三第六、《類聚》卷二百五十四引本方補。

〔五〕蒸熟去巴豆，用米一升許 此句聚珍本、《類聚》卷二百五十四引本方在「蒸米熟為度」下。

榆仁圓 治疳熱，瘦悴有蟲，久服充肥。

榆仁去皮 黃連去頭，各一兩

右為細末，用豬膽七個，破開取汁，與二藥同和，入碗內，甑上蒸九日，每日一次，候日數足，研麝香五分，湯浸一宿，蒸餅，同和成劑，圓如綠豆大。每服五七圓至一二十圓，米飲下，無時。

大蘆薈圓 治疳殺蟲，和胃止瀉。

蘆薈研 木香 青橘皮 胡黃連 黃連 白蕪荑去麩，秤 雷丸 鶴虱微炒，各半兩

麝香二錢，另研

右為細末，粟米飯〔一〕圓，綠豆大。米飲下二十圓，無時。

龍骨散 治疳、口瘡、走馬疳。

砒霜 蟾酥各一字 粉霜五分 龍骨一錢 定粉一錢五分 龍腦半字

右先研砒粉極細，次入龍骨再研，次入定粉等，同研，每用少許傅之。

注〔一〕飯 原作「飲」，據聚珍本、《新書》卷二十四第四引本方改。

橘連圓 治疳瘦，久服消食和氣，長肌肉。

陳橘皮二兩 黃連二兩五錢，去鬚，米泔浸一日

右為細末，研入麝香五分，用豬膽七個，分藥入在膽內，漿水煮，候臨熟，以針微割破，以熟為度，取出，以粟米粥和圓綠豆大。每服十圓至三十圓，米飲下，量兒大小與之，無時。

龍粉圓 治疳渴。

草龍膽 定粉（微炒） 烏梅肉（焙） 秤黃連各二分

右為細末，煉蜜圓如麻子大。米飲下一二十圓，無時。

香銀圓 治吐。

丁香 乾葛各二兩 半夏（湯浸十次，切焙） 水銀各半兩

右上一三味同為細末，將水銀與藥同研勻，生薑汁圓，如麻子大。每服一二圓至五七圓，煎金銀湯下，無時。

注（一）定粉微炒 原無「微炒」二字，據聚珍本、《新書》卷二十六第二引本方補。定粉，即粉錫、胡粉、光粉。

金華散 治乾濕瘡癬〔一〕。

黃丹煨，一兩 輕粉 一錢 黃蘗 黃連 麝香 字

右〔二〕為末，先洗，次乾摻之。如乾癬瘡，用臘月豬脂和傅。如無，用麻油亦可，加黃芩、大黃。

安蟲圓 治上中二焦虛，或胃寒蟲動及痛，又名苦楝圓方。

乾漆三分，杵碎，炒烟盡 雄黃 巴豆霜 一錢

右為細末，麵糊圓，黍米大。量兒大小與服。取東行石榴根煎湯下。痛者，煎苦楝根湯下，或蕪荑湯下五七圓至三二十圓，發時服。

蕪荑散 治胃寒蟲痛。

白蕪荑 去扇，秤 乾漆 炒。各等分

右為細末，每服 字，五分或一錢，米飲調下，發時服右方。杜壬《養生必用方》同，杜亦治胃寒蟲上。

注〔一〕乾濕瘡癬 聚珍本、《類聚》卷一百四十七引本方作「治小兒一切濕瘡癬瘡」。

〔二〕右 此下用法，聚珍本、《類聚》卷八作「右同研勻，先以溫水洗，後貼之」。

膽礬圓 治疳，消癖進食，止瀉和胃，遺蟲。

膽礬 真者一錢，為末 綠礬 真者，二兩 大棗十四個，去核 好醋 一升

以上四物同煎，熬令棗爛，和後藥：

史君子二兩，去殼 枳實去穢，炒，二兩 黃連 訶黎勒去核。各一兩，並為粗末 巴豆二七枚，去皮，破之

已上五物同炒令黑，約三分乾，入後藥：

夜明砂一兩 蝦蟆灰 存性，一兩（二） 苦楝根皮末，半兩

已上三物，再同炒，候乾，同前四物杵羅為末，却同前膏和入臼中，杵千下。

如未成，更旋入熟棗肉，亦不可多，恐服之難化。太稠，即入溫水可圓即圓，如綠豆大，每服二三十圓，米飲溫水下，不拘時。

真珠圓 取小兒虛中一切積聚，驚涎，宿食乳癖，治大小便澀滯，療腹脹，行滯氣。

木香 白丁香 真者 丁香末，各半錢（二） 巴豆仁十四個，水浸一宿，研極膩 輕粉各五分，

注（一）二兩 《新書》卷二十四第三引本方作「二兩五分」。

（二）各半錢 原脫，據聚珍本補。

留少許為衣 白滑石二錢

右為末，研勻，濕紙裹燒，粟米飯圓，麻子大。一歲一圓，八九歲以上至十五歲服八圓，炮皂子煎湯，放冷下。挾風熱難動者，先服涼藥一服。乳癖者，減圓數，隔日臨臥一服。

消堅圓 消乳癖及下交妳〔二〕。又治痰熱膈實取積。

硃砂末 巴豆霜 輕粉各二錢 水銀砂子兩皂子大 細墨少許 黃明膠末，五錢

右同研勻，入麵糊圓，如麻子大，倒流水〔二〕下，一歲一圓，食後。

百部圓 治肺寒壅嗽微喘〔三〕。

百部妙 麻黃去節，各二分〔四〕 杏仁四十個，去皮，尖，微炒，煮三五沸

右為末，煉蜜圓，如芡實大。熱〔五〕水化下三二丸，無時，日三四服。此本方也，

〔注〕〔一〕交妳（*Coitus* 奶）母妊後繼續乳兒致病，俗謂交奶，義同繼病。《經史證類備用本草·伯勞》：「主小兒繼病。」

繼病，母有娠乳兒，兒有病如癰痢，他日亦相繼腹大，或差或發，他人相近，亦能相繼。」

〔二〕倒流水 《本草綱目·流水》引寇宗奭語：「倒流水，取其回旋流止上而不下也。」

〔三〕微喘 原作「有痰」，據聚珍本、《新書》卷十六第九引本方改。

〔四〕各二分 原無，據聚珍本、《新書》卷十六第九引本方補。

〔五〕熱 聚珍本、《新書》卷十六第九引本方作「溫」字。

仲陽〔二〕加松子仁五十粒，糖圓之，含化大妙。

紫草散 發斑疹。

鈎藤鈎子 紫草茸 各等分

右為細末，每服一字，或五分一錢，溫酒調下，無時。

秦艽散 治潮熱減食蒸瘦方。

秦艽 去蘆頭，切焙 甘草炙，各一兩 乾薄荷半兩，勿焙

右為粗末，每服一二錢，水一中盞，煎至八分，食後溫服。

地骨皮散 治虛熱潮作，亦治傷寒壯熱及餘熱方。

地骨皮 白採，佳 知母 銀州柴胡 去蘆 甘草炙 半夏湯洗七次，切焙 人參切去頂，焙

赤茯苓 各等分

右為細末，每服二錢，薑五片，水一盞，煎至八分，食後溫服，量大小加減。

人參生犀散 解小兒時氣，寒壅咳嗽，痰逆喘滿，心忪〔二〕驚悸，臟腑或秘或泄，調

注〔一〕三二九……仲陽 此十五字原脫，據《新書》卷十六第九、《類聚》卷二百四十五引本方補。

〔二〕忪 (zhong 鍾) 即心悸怔忡。《廣韻·鍾韻》：「忪，心動貌」。

胃進食。又主一切風熱，服尋常涼藥即瀉而減食者。

人參切去蘆，三錢 前胡去蘆，七錢 甘草炙黃，二錢 桔梗 杏仁去皮尖，暴乾為末，秤，各五錢

右將前四味為末，後入杏仁，再粗羅羅過，每服二錢，水一盞，煎至八分，去滓，溫服，食後。

三黃圓 治諸熱。

黃芩半兩，去心 大黃去皮，濕紙裹，煨 黃連去鬚，各一錢

右同為細末，麵糊圓，綠豆大，或麻子大，每服五七圓至十五圓、二十圓，食後，米飲送下。

治顫開不合，鼻塞不通方 (一)

天南星大者，微炮去皮，為細末，淡醋調，塗緋帛上，貼顫上，火炙手頻熨之。
黃耆散 治虛熱盜汗。

牡蠣煨 黃耆 生地黄各等分

注〔一〕治顫開不合，鼻塞不通方 此上聚珍本、《類聚》卷二百四十二引本書有「天南星散」四字。

右為末，煎服，無時。

虎杖散 治實熱盜汗。

右用虎杖剉，水煎服，量多少與之，無時。

捻頭散 治小便不通方。

延胡索 川苦楝 各等分

右同為細末，每服五分或一錢，捻頭湯調下，量多少與之。如無捻頭湯，即湯中滴油數點，食前。

羊肝散〔一〕 治瘡疹入眼成翳。

右用蟬蛻末〔二〕，水煎，羊子肝湯調服，二三錢。凡痘瘡纔欲着痂，即用酥或面油不住潤之，可揭即揭去，若不潤，及遲揭，瘡硬即隱成癍痕。

蟬蛻散 治斑瘡入眼，半年以內者，一月取効。

〔法〕〔一〕羊肝散 此方《類聚》卷二百六十四引本書作「仙退散」。《類證》卷八，其組成與製法為：「蜜蒙花二兩，

商陸子、決明子、真蘭子各一兩。右為末，各別權之，取留蒙花末三錢，餘藥各一錢，拌勻，用羊肝一大片，薄折摻上，溫紙裹上煨熱，量兒大小，空心服之。熊氏當有所本，故錄出備考。

〔二〕末 此下《類聚》卷二百六十四引本方有「不以多少」四字注。

蟬蛻去土，取末，一兩 猪懸蹄甲一兩，罐子內，鹽泥固濟，燒存性

右二味研，入羚羊角細末一分，拌勻，每服一字，百日外兒，五分。三歲以上一二錢，溫水或新水調下，日三四，夜一二，食後服，一年以外難治〔一〕。

烏藥散 治乳母冷熱不和，及心腹時痛，或水瀉，或乳不好。

天台烏藥 香附子破，用白者 高良薑 赤芍藥

右各等分為末，每服一錢，水一盞，同煎六分，溫服。如心腹疼痛，入酒煎，水瀉，米飲調下，無時。

二氣散〔一〕 治冷熱驚吐反胃，一切吐利諸治不效者。

硫黃半兩，研 水銀一錢半，研不見星

注〔一〕治 此下聚珍本、《類證》卷八、《類聚》卷二百六十四引本方均有「季（《類聚》作孝）忠順守官江南，每置羚羊角取山羊角，正如石膏、寒水石之相易也。羚羊角纖細，而節紋極密，京師僦馬人，多用以為馬銜鐵是也，山羊角粗長，及節紋稀，當是京師用為正」六十七字的闕按。

〔二〕二氣散 此方所列證治、製法、聚珍本、《類證》卷八、《類聚》卷二百六十四引本方作「虛實冷熱、霍亂吐瀉。右同研，如黑煤色不見星，每服一字半錢，用生薑水調下。不以時候，量兒大小加減。此散浮泛難沉，先滴少水，以指緩緩研之，稍稍增湯，使調下。及治大人小兒一切吐逆諸藥不效者。」

右每服一字至五分，生薑水調下。或同炒，結砂為圓。

葶藶圓 治乳食衝肺，咳〔一〕嗽，面赤痰喘。

甜葶藶 隔紙炒 黑牽牛 炒 漢防己 杏仁 炒，去皮尖，各一錢

右為末，入杏仁泥，取蒸陳棗肉，和搗為圓，如麻子大，每服五圓至七圓，生薑湯送下。

麻黃湯 治傷風發熱無汗，咳嗽喘急。

麻黃 去節，三錢，水煎，去沫，瀉出，晒乾 肉桂 二錢 甘草 炙，一錢 杏仁 七個，去皮尖，麩炒黃，研膏

每服一錢，水煎服，以汗出為度。自汗者，不宜服。

生犀磨汁〔二〕 治瘡疹不快，吐血衄血。

生犀磨汁〔三〕

注〔一〕咳 此上《類證》卷八，《類聚》卷二百四十五引本方均有「傷風」二字。

〔二〕生犀磨汁 此方所列證治，《類證》卷八，《類聚》卷二百六十六引本方均作「消毒氣解內熱」。

〔三〕生犀磨汁 此下《類證》卷八，《類聚》卷二百六十六引本方均有「凡盛物者，皆經蒸煮，不堪用，須生者為佳」十六字注文。

右一物不拘多少，於澀器物中，用新水磨濃汁，微溫，飲一茶腳許，乳食後，更量大小加減之〔一〕。

大黃圓 治諸熱。

大黃 黃芩各二兩

右為末，煉蜜圓，如綠豆大，每服五圓至十圓，溫蜜水下，量兒加減。

史君子圓 治臟腑虛滑，及疳瘦下利，腹脇脹滿，不思乳食，常服安蟲補胃，消疳肥肌。

厚朴 去粗皮，薑汁塗

甘草炙

訶子肉 半生半煨

青黛各半兩。如是兼驚及帶熱瀉，入此味，

如只變疳不調，不用此味

陳皮去白一分 史君子去殼二兩，麵裹煨熱，去麵不用

右為末，煉蜜圓，如小雞頭大，每服一圓，米飲化下，百日以上一歲以下服半圓，乳汁化下。

注〔一〕右一物不拘多少……更量大小加減之 此三十五字製法原脫，據聚珍本、《類證》卷八、《類聚》卷二百六十六引本方補。

青金丹〔一〕 疏風利痰。

蘆薈 牙硝 青黛各錢 史君子三枚 硼砂 輕粉各五分 蝎梢十四個

右末，磨香墨拌圓，麻子大，每三圓，薄荷湯下。

燒青圓 治乳癖。

輕粉 粉霜 硃砂各錢 白麵錢 玄精石一分 白丁香一字 定粉錢 龍腦

半字〔二〕

右同一處研，令極細，滴水和為餅，以文武火燒熟勿焦，再為末，研如粉麵，

注〔一〕青金丹 此方所列組成，製法，聚珍本、《類聚》卷二百五十一引本書均作「青黛研，雄黃飛研，胡黃連

各半兩，白附子炮，刮錢，水銀一錢，與膩粉同研，膩粉水銀同研，熊膽用溫水化入，蘆薈研，蟾酥研入，各一分，磨香半分，龍腦研，硃砂飛研，鉛霜研，各一字。右為細末令勻，用熬過猪膽汁浸，蒸餅和丸，如黃米大，退驚治風，化蟲殺疳，除百病，進乳食，治一切驚風、天癇、目睛上視、手足搐搦，狀候多端。用藥一丸，溫水化，滴鼻中，令嚏噴五次，更用薄荷湯下二丸，即愈。如久患五疳，腹脹頭大，四肢瘦小，好喫泥土，不思乳食，愛咬指甲，時掃眉毛，頭髮稀疏，肚上青筋，及又患瀉痢，並口瘡等，用乳汁研丸，塗在患處。疳眼雀目，白羊肝一枚，以竹刀子批開，入藥二丸在內，以麻線縛定，用淘米泔煮熟，空腹食之，仍令乳母常忌魚腥、大蒜、雞鴨、猪肉等。此藥若隔三日服，永無白疾，不染橫天之疾。此古方也，錢氏獨磨香比此加倍。

〔二〕半字 原作「十匙」，據《類聚》卷八、《類聚》卷二百四十六引本方改。

附方

閻氏小兒方論

宋大梁 閻孝忠著

余家幼稚多疾，率用《錢氏方訣》，取效如神，因復研究諸法，有得於心。如驚、疳等，錢仲陽之未悉者，今見於下，並以仲陽傳附卷末。

治法

治小兒急慢驚

小兒急慢驚，古書無之，惟曰陰陽疇。所謂急慢驚者，後世名之耳，正如赤白痢之類是也。陽動而速，故陽病曰急驚。陰靜而緩，故陰病曰慢驚。此陰陽虛實寒熱之別，治之不可悞也。急驚由有熱，熱即生風，又或因驚而發，則目上目割〔一〕，

注〔一〕目上目割 《新書》卷九第一引本書作「目睛上插」。「割」同「扎」，進入也。

同研如上服，以意詳之。漸減金液丹，加白圓子，兼用異功散、羌活膏、溫白圓、鉤藤飲子之類，調理至安。依此治之，仍頻與粥，雖至危者，往往死中得生，十救八九。

金液丹治小兒吐瀉虛極

金液丹治小兒吐瀉虛極最妙。沈存中《良方》論金液丹云：親見小兒吐利劇，氣已絕，服之復活者數人，真不妄也，須多服方驗。

驚風或泄瀉等

驚風或泄瀉等諸病，煩渴者，皆津液內耗也。不問陰陽，宜煎錢氏白朮散，使滿意，取足飲之，彌多彌好。

治小兒急驚方搐

凡小兒急驚方搐，不用驚擾，此不足畏。慢驚雖靜，乃危病也。急驚方搐，但

治小兒瘡疹傷食相似

治小兒壯熱昏睡，傷風風熱，瘡疹傷食，皆相似，未能辨認間，服升麻葛根湯，惺惺散，小柴胡湯甚驗。蓋此數藥通治之，不致悞也。惟傷食，則大便酸臭不消化，畏食或吐食，宜以藥下之。

治小兒瘡疹

小兒耳冷靨冷，手足乍冷乍熱，面赤，時嗽嚏，驚悸，此瘡疹欲發也。未能辨認間，服升麻葛根湯、消毒散。已發未發，皆宜服，仍用胡荽酒、黃蘗膏。暑月煩躁，食後與白虎湯、玉露散。熱盛與紫雪，咽痛或生瘡，與甘桔湯、甘露飲子。餘依錢氏說，大人同。

治小兒脾胃虛弱

小兒多因愛惜過當，往往三二歲未與飲食，致脾胃虛弱，平生多病。自半年以

後，宜煎陳米稀粥，取粥面時時與之。十月以後，漸與稠粥爛飯，以助中氣，自然易養少病，惟忌生冷、油膩、甜物等。

小兒治法

小兒治法大概與大人同，惟劑料小耳。如升麻葛根湯、惺惺散等，雖人皆知之，倉卒亦難檢，今並載於下。錢氏已有方者，今不復錄。

藥方

升麻葛根湯 治傷寒溫疫，風熱壯熱，頭痛肢體痛，瘡疹已發未發，並宜服之。

乾葛

細剉

升麻

芍藥

甘草

剉，炙。各等分

右同為礪末，每服四錢，水一盞半，煎至一盞，量大小與之，溫服無時。

惺惺散 治傷寒時氣，風熱痰壅咳嗽，及氣不和。

桔梗

細辛 去葉

人參

切去頂，焙

甘草

剉，炒

白朮

白茯苓

去皮

瓜蒌根

各二兩

右同為細末，每服二錢，水一盞，入薄荷五葉，煎至七分，溫服不拘時。如要

和氣，人生薑五片同煎。用法用防風一分，用川芎一分〔二〕。

消毒散 治瘡疹未出，或已出未能勻遍。又治一切瘡，涼膈去痰，治咽痛。

牛蒡子二兩，炒 甘草半兩，剉，炒 荊芥穗一分

右同為羅末，每服三錢，水一盞半，煎至一盞，溫服不拘時。

黃蘗膏 治瘡疹已出，用此塗面，次用胡荽酒。

黃蘗去粗皮，兩 甘草四兩 新綠豆一兩半

右同為細末，生油調，從耳前至眼輪，並厚塗之，日三二次。如早用，瘡不上面，縱有亦少。

胡荽酒

胡荽細切四兩，以好酒二盞，煎一兩，沸，入胡荽再煎少許，用物合定，放冷

右每吸一二口，微噴，從頂至足勻遍，勿噴頭面。病人左右常令有胡荽，即能辟去汗氣，瘡疹出快。

瘡疹忌外人，及穢觸之物，雖不可受風冷，然亦不可擁遏，常令衣服得中，並

注：〔一〕一分 《新書》卷十四第八引本方作「二分」。

虛涼處坐臥。

治瘡疹出不快及倒靨四聖散。

紫草茸 木通剉 甘草剉，炒 枳殼麩炒，去穢 黃耆切焙。各〔一〕等分
右同為末，每服一錢，水一中盞，煎八分，溫服無時。

又方藍根散

板藍根 兩 甘草三分，剉炒

右同為細末，每服半錢或一錢，取雄雞冠血二二點，同溫酒少許，食後，同調下。〔二〕方無證勿服。

治瘡疹倒靨黑陷。

人牙 燒存性，研入麝香少許

右每服三錢，溫酒少許調下，無時。

又方〔二〕

〔注〕〔一〕各 原脫，據《類聚》卷一百六十四引本方補。

〔二〕又方 此方《新書》卷十八第七引本方作「猪尾膏」，又引《靈苑方》作「龍腦膏」，方下注云：「《活人書》既與此方同，又與《鷄峯方》錢乙方同。」故方源當屬閻氏之前無疑。

小豬兒尾尖取血五點，研入生龍腦少許。

右新水調下，食後。

治伏熱在心，昏瞢不省，或誤服熱藥，搖熱冒昧不知人，及瘡疹倒靨黑陷。

生梅花腦子研，半字或一字。

右取新殺豬心一個，取心中血同研，作大圓，用新汲水少許化下。未省，再服。如瘡疹陷伏者，溫酒化下。

甘露飲子 治心胃熱，咽痛，口舌生瘡，並瘡疹已發未發，並可服。又治熱氣上攻，牙齦腫，牙齒動搖。

生乾地黄焙，秤 熟乾地黄焙，秤 天門冬 麥門冬各去心，焙，秤 枇杷葉去毛 黃

芩去心 石斛去苗 枳殼麸炒，去氣 甘草剉，炒 山茵陳葉

右各等分，為麤末，每服二錢，水一盞，煎八分，食後溫服。牙齒動搖，牙齦腫熱，含漱〔一〕，並服。

白虎湯 解暑毒煩躁，身熱痰盛，頭痛，口燥大渴。

〔注〕〔一〕漱，〔二〕謝，〔三〕漱，〔四〕澀口也。〔五〕澀，《說文》：水部。〔六〕段注：井澀不食，苟爽曰：澀去穢濁，清潔之意也。

漱，即漱口。

知母 兩半，焙乾秤 甘草 半兩，剉炒 石膏 四兩 白粳米 八錢
右同為麤末，每服三錢，水一盞，煎至八分，食後溫冷隨意服。氣虛人，加人參少許同煎。

瘡疹太盛，宜服此調肝散，令不入眼。

生犀 剉，取末 一分 草龍膽 半錢 黃耆 半兩，切 大黃 去皮，二錢 石膏 半兩 桑白皮 自採，焙乾 鈎藤 鈎子 麻黃 去節。各 分 瓜萆 去皮 甘草 炙。各等分

右為麤末，每服二錢，水一盞，煎半盞，食後時時溫服少許。

治瘡疹入眼〔一〕。

馬屁勃 半兩 皂角子 十四個 蛇皮 半兩

右入小罐子內，鹽泥固濟，燒存性，研細，溫酒調下一二錢，食後服。

治瘡疹入眼成翳〔二〕。

瓜萆根 半兩 蛇皮 二錢

〔注〕〔一〕治瘡疹入眼 《新書》卷十八第七斑疹入眼引本方注：「葦汲方同。名蛇蛻散。」與本書附葦汲《小兒斑

疹備急方論》所載「蛇蛻散」相合，故推知此方源於葦汲。

〔二〕治瘡疹入眼成翳 此前原有「又方」，據目錄刪。

右同為細末，用羊子肝一個，劈開入藥末二錢，麻纏定，米泔煮熟，頻與食之。未能食，肝令乳母多食。

又方

蟬殼末

右用水煎，羊子肝湯，調服二三錢。

凡豆瘡才欲着痂，即用酥，或面油，不住潤之，可揭即揭去。若不潤及遲揭，瘡痂硬，即隱成癍痕。

治口瘡

大天南星去皮，只取中心如龍眼大，為細末

右用醋調，塗脚心。

治膿耳。

白礬火飛，一錢 麝香一字 坯子胭脂染胭脂也，一錢

右同研勻，每用少許。先用綿裹杖子，搥淨摻之。

治畜熱在中，身熱狂躁，昏迷不食。

豆豉半兩 大梔子仁七個，槌破

右共用水三盞，煎至二盞，看多少服之，無時。或吐，或不吐，立效。
治蟲咬心痛欲絕。

五靈脂末，一錢匕 白礬火飛，半錢匕

右同研，每服一二錢，水一盞，煎伍分，溫服無時，當吐出蟲。

治脾胃虛寒吐瀉等病，及治冷痰。

齊州半夏湯浸七次，切焙二兩 陳粟米三分，陳粳米亦得

右咬咀，每服三錢，水一大盞半，生薑十片，同煎至八分，食前（一），溫熱服。

治外腎腫硬成疳。

乾蚯蚓為細末

右用唾調塗，常避風冷濕地。

小兒腹中極痛，乾啼後偃名盤腸內吊，鈎藤膏。

沒藥研 好乳香水中坐乳鉢，研細，秤 木香 薑黃各四錢 木鱉子仁十二個

注（一）前 原誤作「煎」，據《新書》卷二十七第六引本方改。

右先將下三味同為細末，次研入上二味，煉蜜和成劑收之，每一歲兒，可服半皂子大，餘以意加減，煎鈎藤湯化下，無時，次用魏香散。

魏香散

蓬莪茂半兩 真阿魏一錢

右先用溫水化阿魏，浸蓬莪茂一晝夜，焙乾為細末，每服一字或半錢，煎紫蘇米飲，空心調下。

地黃散 治心肝壅熱，目赤腫痛，生赤脉，或白膜遍睛，四邊散漫者，猶易治。若暴遮黑睛，多致失明，宜速用此方。亦治瘡疹入眼。

生乾地黃切焙，秤 熟乾地黃切焙，秤 當歸去蘆頭，切焙，秤 各一分 黃連去須，一錢

木通一錢半 玄參半錢 甘草一錢半，剉，炒 防風去蘆頭，焙 羌活 生犀末 蟬殼去土

木賊 穀精草 白蒺藜去尖 沙苑蒺藜各一錢 大黃去皮，取實者，剉，略炒，一錢

右為細末，每服一字或半錢，量大小加減，煎羊肝湯，食後調下，日三夜一，忌口將息。亦治大人。

治熱痢下血。

黃蘗 去皮，半兩 赤芍藥 四錢

右同為細末，飯和圓，麻子大，每服一二十圓，食前，米飲下。大者加圓數。治心氣不足，五六歲不能言，薑蒲圓。

石菖蒲 二錢 丹參 二錢 人參 切去頂，焙，半兩 赤石脂 三錢 天門冬 去心，焙，秤 麥門冬 去心，焙，秤 各一兩

右同為細末，煉蜜圓綠豆大，或麻子大，溫水下五七圓，至一二十圓，不計時，日三四服，久服取效。又有病後腎虛不語者，宜兼服錢氏地黃圓。

雞頭圓 治諸病後不語。

雄雞頭 一個，炙 鳴蟬 三個，炙 大黃 一兩，取實處，濕紙裹，煨熟 甘草 一兩，剉炒 木通 半兩 當歸 去蘆頭，切焙，三分 黃耆 切焙 川芎 遠志 去心 麥門冬 去心，焙。各三分 人參 切去頂，焙，半兩

右同為細末，煉蜜圓，小豆大。平旦，米飲下五圓。空心，日三四，兒大者加之，久服取效。雞、蟬二物，宜求死者用之，不可旋殺。孫真人所謂「殺生求生，去生更遠」不可不知也。

治腎虛，或病後筋骨弱，五六歲不能行，宜補益肝腎，羚羊角圓。

羚羊角尖細而節密者是，剉，取末。生乾地黄焙，秤，虎脰骨敲破，塗酥，炙黃，酸棗仁去皮，秤，

炒白茯苓各半兩，桂去皮，取有味處，不見火，防風去蘆頭，切焙，當歸同上，黃耆切焙，各一分。

右同為細末，煉蜜和成劑，每服，皂子大，兒大者加之。食前，溫水化下，日三四服，取效。

治驚風，中風，口眼喎斜，語不正，手足偏癱不舉，全蝎散。

全蝎去毒，炒，僵蠶直者，炒，甘草，赤芍藥，桂枝不見火，麻黃去節，川芎，黃芩去

心，各一錢，天麻六錢，大天南星湯浸七次，去皮臍，切焙，三錢。

右為蠶末，每服三錢，水一盞半，薑七片，煎七分，溫服無時，量大小與之，日三四服，忌羊肉。

和中散 和胃氣，止吐瀉，定煩渴，治腹痛，思食。

人參切去頂，焙，白茯苓，白朮，甘草剉，炒，乾葛剉，黃耆切焙，白扁豆炒，藿香葉各等分。

右為細末，每服三錢，水一盞，乾棗二個去核，薑五片，煎八分，食前溫服。

紫蘇子散 治咳逆上氣，因乳哺無度，內挾風冷，傷於肺氣，或啼（一）氣未定，與乳

注：啼原作「呵」，據《新書》卷十六第一引本方改。

飲之，乳與氣相相逆，氣不得下。

紫蘇子 訶子去核，秤 蘿蔔子 杏仁去皮，尖，麩炒 木香 人參切去鬚。各二兩 青

橘皮 甘草剉炒。各一兩半

右為細末，每服一錢，水一小盞，人生薑三片，煎至五分，去滓，不計時候，溫服，量大小加減。

赤石脂散 治痢後軀氣〔下〕，推出肛門不入。

真赤石脂揀去上 伏龍肝各等分

右為細末，每用半錢，傅腸頭上，頻用。

藥墨散 治斷臍後，為水濕所傷，或褊袍濕氣，傷於臍中，或解脫，風冷所乘，故令小兒四肢不和，臍腫多啼，不能乳哺，宜速療之。

黃藥炒 釜下墨 亂髮燒。各等分

右為細末，每用少許傅之。

至寶丹 治諸癇，急驚心熱，卒中客忤，不得眠睡，煩躁，風涎搐搦，及傷寒狂語，

注〔一〕軀氣，即曲身解氣貌。《玉篇》：「軀，曲身怒腹也。」軀氣，《聖濟總錄》卷一百七十九小兒下痢後脫肛：

「若小兒大腸虛冷，久痢不已，軀氣於下，裏急後重，或致用力，則其氣下墜，故令肛門脫出。」

伏熱嘔吐，並宜服之。

生烏犀屑 生玳瑁屑 琥珀研 朱砂細研，水飛 雄黃以上各二兩，細研，水飛 金箔五

十片，一半為衣 銀箔五十片，研 龍腦一分，研 麝香一分 牛黃半兩，研 安息香一兩半，
為末，以無灰酒飛過，漚淨，去砂石，約取一兩，慢火熬成膏

右生犀、玳瑁搗羅為細末，研入餘藥，令勻，將安息香膏，以重湯煮，凝成和
搜為劑。如乾，即入少熟蜜，盛不津器中，旋圓如桐子大。一歲兒，服二圓，人
參湯化下，大小以意加減。又治大人卒中不語，中惡氣絕，中諸物毒，中熱暗
風，產後血運〔一〕，死胎不下，並用童子小便一合，生薑自然汁三五滴，同溫過化
下五圓，立效。

紫雪 治驚癇百病，煩熱涎厥，及傷寒胃熱發斑，一切熱毒喉痹腫痛，又治瘡疹毒
氣上攻咽喉，水漿不下。

黃金十兩 寒水石 磁石 滑石 石膏各四兩八錢，並搗碎

已上用水五升，煮至四升，去滓，入下項藥：

〔一〕運 與暈通。《周禮·春官》注：「口有薄食暈班」《釋文》：「暈，本亦作運。」

玄參 兩八錢，搗碎 木香 搗碎 羚羊角屑 犀角屑 沉香 各半兩，搗碎 升麻 兩六錢，

搗碎 丁香 一錢，搗碎 甘草 八錢，炙，剉

已上八味，入前藥汁中再煮，取一升五合，去滓，入下項藥：

消石 三兩一錢，芒硝亦得 朴消 一斤，精者

已上二味，入前汁中，微火上煎，柳木篦攪不住手，候有七合，投在木盆中，

半日欲凝，入下項藥：

朱砂 一錢，飛研 麝香 當門子 一錢一字，研

已上二味，入前藥中攪勻，寒之兩日。

右件成紫色霜雪，每服一字至半錢，冷水調下，大小以意加減。咽喉危急病，捻少許，乾嚥立效。又治大人脚氣，毒遍內外，煩熱不解，口中生瘡，狂易叫走，瘴疫毒厲，卒死，溫瘧，五尸，五疰，大能解諸藥毒。每服一錢至二錢，冷水調下，並食後服。

理中圓 治吐利不渴，米穀不化，手足厥冷。

人參 去蘆，剉 白朮 剉 乾薑 炮 甘草 炙，剉 各二兩

石為末，煉蜜和圓，雞黃大，每服一圓，水一大盞化開，煎及七分，連滓放溫服，小兒分為三服，大小以意加減，食前。

五苓散 治霍亂吐瀉，躁渴飲水，小便不利。

澤瀉 兩，半判 木猪苓 去皮，判，一兩半 官桂 去皮，一兩 白茯苓 一兩半，判 白朮 一兩

半，判

石為細末，每服一錢，溫湯調下，渴躁，新水調服。大小以意加減，不以時候。

附子理中圓 治脾胃寒弱，風冷相乘，心痛，霍亂吐利轉筋。

人參 云黃，判 白朮 判 乾薑 炮 甘草 炙，判 黑附子 炮去皮臍。各一兩

石為細末，煉蜜和，一兩作十圓，每服一圓，水一中盞化開，煎及七分，稍熱服，食前。小兒分作三服，大小以意加減。

金液丹 治吐利日久，脾胃虛損，手足厥逆，精神昏塞，多睡露睛，口鼻氣涼，欲成慢驚風者。又治大人陽虛陰盛，身冷脉微，自汗吐利，小便不禁。

舶上硫黃 十兩，先飛煉去砂石，研，研為細末，用砂合（一）子盛，令八分滿，水和赤石脂封縫，鹽泥固濟。

注 合 通「盒」字。《廣韻·合》：「合，亦器名。」《太真外傳》：「授金釵細合。」

熬乾露地，先埋一水罐子，盛水滿，坐合子在上。又以泥固濟訖，常以三斤火，養三日，夜足，加頂火一斤（二）
煨成，候冷取藥

右以柳木槌，乳鉢內研為細末，每服二錢，生薑、米飲調下。大小以意加減，多服取效。大人，藥末一兩，蒸餅一兩，水浸去水脉，和圓桐子大，噉乾，每服五十圓至百圓，米飲下，並空心，連併服。

又方 范文正宅

硫黃 不以多少，淡黃通明者為上。飛、煉去砂石，研為細末，用有蓋砂罐子一個，取水中田字草，或益母草，搗泥土成泥，更入紙筋同搗，固濟，罐子豈不破，噉乾，盛硫黃末在內，可不滿一指，於露地深畫十字，放罐子在中心，使底下通透，四面用炭約四五斤，勾火簇，不蓋罐子頂，時時揭觀，候化為汁，速去四面火，用濕土埋一宿，次日取出，於北陰下，不見日氣處，撒一坑子，約一二尺，將罐子去蓋，倒埋一宿，次日取出，稍罐子入湯內，煮五十沸，漉出取藥

右以柳木槌，乳鉢內研如粉麵相似。小兒因吐瀉之後，變成慢驚風者，每服二錢，生薑米飲調下，併服取效。大人陰證傷寒，脉微欲絕，以水浸無鹽蒸餅，和圓桐子大，噉乾，每服五十圓或百圓，米飲下，並空心服。

青州白圓子 治小兒驚風，大人諸風。

半夏七兩，生 天南星三兩，生 白附子二兩，生 川烏頭半兩，生，去皮臍

右搗羅為細末，以生絹袋盛，用井花水攪，未出者，更以手揉令出，如有滓，更研，再入絹袋攤盡為度，放磁盆中，日晡夜露至曉，棄水，別用井花水攪，又晡至來日早，再換新水攪，如此春五日，夏三日，秋七日，冬十日。法：四時只浸一宿，去水晡乾後如玉片，研細，以糯米粉煎粥清，圓綠豆大，每服三五圓，薄荷湯下。大人每服二十圓，生薑湯下。癰瘕風溫，酒下，並不以時候服。

小柴胡湯 治傷寒溫熱病，身熱惡風，頭痛項強，四肢煩疼，往來寒熱，嘔噦痰實，中暑瘧病，並宜服。

柴胡去蘆，八錢 半夏湯洗，切焙，二錢半 黃芩去心 人參去蘆 甘草炙，剉。各三錢

右為麤末，每三錢，水一盞半，生薑五片，棗一枚，擘破，同煎及八分，濾去滓，放溫，分作二三服。大小以意加減，並不以時候，日三夜二。

董氏小兒斑疹備急方論序

世之人有得一奇方，可以十全愈疾者，恐恐然惟慮藏之不密，人或知之，而使其藥之不神也，其亦陋矣。夫藥之能愈病，如得，人人而告之，使無天橫，各盡其天年以終，此亦仁術也。吾友董及之，少舉進士不第，急於養親，一日盡棄其學，而從事於醫。然醫亦非鄙術矣，占之人未嘗不能之，如張仲景、陶隱居、葛洪、孫思邈，皆名於後世。但昧者為之，至於異貴賤，別貧富，自鄙其學，君子不貴也。及之則不然，凡人之疾苦，如己有之。其往來病者之家，雖祁寒，大暑，未嘗少憚。至於貧者，或昏夜自惠薪粲，以周其乏者多矣。他日，携《小兒斑疹方》一秩，見過，求序於余，因為引其略，亦使見及之之所存，知世之有奇方，可以療疾者，不足貴也。如此。

東平十柳居士孫準平甫序

注〔一〕祁寒 嚴寒也。《集韻·脂》：「祁，大也。」

〔二〕薪燦（cān 燦） 謂柴及白米。薪，《玉篇》：「薪，柴也。」粲，本意為鮮明、美好，文中指為白米。《說文》段注：「粲米最白，故為鮮好。」

〔三〕秩 周學海本作「帙」。秩，《廣雅·釋詁》：「次也。」文中作部次解。

又

夫上古之世，事質民淳，稟氣全粹，邪不能干，縱有疾病，祝由而已。雖大方論，尚或未備，下逮中古，始有巫妨氏者，著《小兒顱顙經》，以下壽夭，別死生，歷世相援，於是小兒方論興焉。然在襁褓之時，臟腑嫩弱，脉促未辨，癢不知處，痛亦難言，祇能啼叫。至於變蒸、驚風、客忤、解顱，近世巢氏一一明之。然於斑疹欲出證候，與傷寒相類，而略無辨說，致多謬誤。而復醫者，不致詳慎，或乃虛者下之，實者益之，疹者汗之，風者溫之，轉生諸疾，遂致夭斃，噓可歎也。今採摭經效秘方，詳明證候，通為一卷，目之曰《斑疹備急方》。非敢謂有補於後世，意欲傳諸好事者，庶幾鞠育之義存焉。

東平董汲及之序

注：又 周學海本作「自序」。

小兒藥證直訣 又

董氏小兒斑疹備急方論

東平董汲及之論次

總論

論曰：夫生民之道，自微而著，由小而大，此物理灼然，不待經史證據可知。然小兒氣稟微弱，故《小品方》云：人生六歲以上為小，六歲以下經不全載，所以乳下嬰兒有疾難治者，皆為無所依據。至如小兒斑疹一候，不惟脉理難辨，而治療最比他病尤重。始覺證與傷寒、陰癰相近，通都（一）輔郡，名醫輩出，則猶能辨其一二，遠地左邑，執病不精，失於詳審，投藥暴妄，加之小兒臟腑嬌嫩，易為傷動。斑疹未出，往往疑為傷風，即以麻黃等藥，重發其汗，遂使表虛里實。若為陰癰治之，使用溫驚藥品，則熱勢愈盛，直至三四日，證候已定，方得以斑瘡藥治之，則所失多矣。大率世俗醫者，斑疹欲出，多以熱藥發之，遂使胃中熱極。其初作時，

注：（一）通都 四通八達的都市。《昌黎集·守戒》：「今之通都大邑，介於屈強之間而不知為之備，噫亦惑矣。」

即斑疹見於皮下。其已出者，變黑色而內陷。既見不快，尤用熱藥薰蒸其疾，斑疹得熱則出愈難，轉生熱證。大小便不通，更以巴豆取積藥下之，則使兒臟腑內虛熱又不除，邪氣益深，變為喘滿、便血，或為癰癤，身體裂破，遂使百年之壽，一旦為俗醫所誤者，可不痛哉。大抵斑疹之候，始覺多咳嗽，身體溫壯，面色與四肢俱赤，頭痛腰疼，眼睛黃色，多睡，睡中瘈瘲，手足厥，耳尖及尻冷，小便赤大便秘，三部脈洪數絕大不定，是其候也。其乳下兒，可兼令乳母服藥。其證候未全，或未明者，但可與升麻散解之。其已明者，即可用大黃青黛等涼藥下之，次即與白虎湯。如秋冬及春寒，未用白虎湯之時，但加棗煎服，不必拘於常法。仲景云：四月後，天氣大熱，即可服白虎湯。特言其梗概耳。大率疹痘未出，即可下。已出，即不可下。出足，即宜利大小便。其已出未快者，可與紫草散、救生散、玳瑁散之類。其重者，以牛李膏散之。或毒攻咽喉者，可與少紫雪及如聖湯，無不效也。其餘熱不解，身熱煩渴及病疹兒母，俱可與甘露飲。或便血者，以牛黃散治之，兼宜常平肝臟，解其敗熱，慮熱毒攻肝，即衝於目，內生障翳。不急醫治，瞳人遂損，

法一睡原脫，據《新書》卷十八第，引本書補。
二急原作「遇」，據《新書》卷十八第，引本書改。

尤宜慎之。然已出未平，切忌見雜人，恐勞力之人及狐臭薰觸故也。未愈，不可當風，即成瘡癰。如膿疱出，可燒黑丑糞灰，隨瘡貼之，則速愈而無癢也。及左右不可闕胡荽，蓋能禦汗氣，辟惡氣故也。如兒能食物，可時與少葡萄，蓋能利小便，及取如穗出快之義也。小兒斑疹，本以胎中積熱，及將養溫厚，偶胃中熱，故乘時而作。《外臺方》：胃爛即發斑。微者，赤斑出。極者，黑斑出。赤斑出五死一生，黑斑出十死一生，其腑熱即為疹，蓋熱淺也。臟熱即為瘡，蓋熱深也。故證色論云：大者屬陰，小者屬陽。汲總角〔一〕而來，以多病之故，因而業醫。近年累出諸處治病，當壬申歲，冬無大雪，天氣盛溫，逮春初，見小兒多病斑疹，醫者頗如前說，如投以白虎湯之類。即竊笑云：白虎湯本治大人，蓋不知孫真人所論，大人小兒為治不殊，但用藥劑有多少為異耳。則是未知用藥之法，故多失誤。今博選諸家，及親經用有效者，方備錄為書。

藥方

升麻散 治疹疱未出，疑貳之間，身熱與傷寒溫疫相似，及瘡子已出發熱，並可服

注：總角 指未成年男女，於頭頂兩側結角形之髮辮。

之方。

升麻 芍藥 葛根剉 炒 甘草炙 各二兩

右為細末，每三歲兒服二錢。水一盞，煎至五分，去滓，溫服，不以時，日三夜一服。

白虎湯 治痘疱、熱疹、斑瘡赤黑，出不快，及疹毒餘熱，並溫熱病中暑氣，煩躁熱渴方。

石膏四兩 知母 兩半 剉 甘草炙 三兩 人參半兩

右為細末，每服二錢，水一盞，入粳米二十粒，同煎至七分，去滓，溫服，不以時。小兒減半服。春冬秋寒，有證亦服，但加棗煎，並乳母亦令服之。

紫草散 治伏熱在胃經，暴發痘疱瘡疹，一切惡候，出不快，小便赤澀，心腹脹滿方。

紫草去苗，一兩 甘草生用，半兩 木通去根節，細剉 枳殼麩炒，去瓢 黃耆各半兩，炙，剉 右為細末，每服二錢，水一盞，煎至六分，去滓，溫，時時呷之。

注：「日三夜一服 此方《新書》卷十八第五引《養生必用》升麻散注「葦瀝方同。」其用法「日三，甚即連夜服。」可參。

抱龍圓 治一切風熱、中風、驚悸、瘡疹欲出，多睡咳嗽，涎盛面赤，手足冷，發

溫壯，睡中驚搐不寧，脈洪數，頭痛嘔吐，小便赤黃方。

天南星剉開裏口者，生為末，臘月內，取黃牛膽汁，和為劑，却入膽肉陰乾，再為末，半斤 天竺黃二兩，別研

硃砂二錢，研，水飛 雄黃半兩，研，水飛 麝香好者，錢，別研 牛黃一字，別研

右同研極細，甘草二錢水和圓，雞頭大，窖乾。二歲兒，竹葉或薄荷湯化下，圓，

不拘時候。一方不用牛黃。

救生散 治瘡疹膿疱，惡候危困，陷下黑色方。

獾豬血臘月內，以新瓦罐子盛，掛於屋東山陰乾，取末，兩 馬牙硝二兩，研 硼砂研 硃砂水飛

牛黃研 龍腦研 麝香各，錢，別研

右同研極細，每一歲兒，取一錢，新汲水調下。大便下惡物，瘡疱紅色為度，

不過再服，神驗無比。

牛李膏 治瘡疹痘疱惡候，見於皮膚下不出，或出而不長，及黑紫內陷，服之即順，

救危急候。愚小年病此，危惡殆極，父母已不忍視，遇今太醫丞錢公乙，下此藥

得安，因懇求真法，然此方得〔一〕於世甚久，惟於收時不知早晚，故無全效，今並收時載之，學者宜依此方。

牛李子 九月後取，研，絹濾汁，不以多少，於銀石器中熬成膏，可圓。每膏二兩，細研好麝香，入半錢。

右每二歲兒，服一圓，如桐子大，漿水煎，杏膠湯化下。如瘡疱紫黑內陷者，不過再服，當取下惡血及魚子相似，其已黑陷於皮下者，即紅大而出，神驗。

玳瑁散 治瘡疹熱毒內攻，紫黑色，出不快。

生玳瑁 水磨濃汁，合，積猪心一個，從中取血一皂子大，同研。

右以紫草嫩茸濃汁煎湯調，都作一服。

利毒圓 治瘡疹欲出前，胃熱發溫壯，氣羶腹滿，大小便赤澀，睡中〔二〕煩渴，口舌乾，手足微冷，多睡，時嗽涎實，脉沉大滑數，便宜服之方。

大黃半兩 黃芩去心 青黛各一錢 膩粉抄一錢 檳榔 生牽牛取末。各一錢半 大青一錢

龍腦研 硃砂各半錢，研

右杵研為細末，麵糊為圓，如黃米大，每二歲兒服八圓，生薑蜜水下，不動再

注〔一〕得 《新書》卷十八第七引本方作「遂傳」二字。

〔二〕中 此下《新書》卷十八第十二引本方有「驚」字。

服。量兒大小虛實加減。

如聖湯 治咽喉一切疼痛，及瘡疹毒攻，咽喉腫痛有瘡，不能下乳食方。

桔梗剉 甘草生用 惡實微炒。各一兩 麥門冬去心，半兩

右為細末，每二歲兒服一錢，沸湯點，時時呷服，不以時。

甘露飲 解胃熱，及瘡疹已發，餘熱溫壯，齟齬宣腫，牙痛不能嚼物，饑而不欲食，煩熱身面黃，及病瘡疱，乳母俱可服之。

生乾地黄切，焙 熟乾地黄切，焙 天門冬去心 麥門冬去心 枇杷葉去毛 黃芩去心

石斛去根，剉 甘草炙，剉 枳實麸炒，去氣 山茵陳葉各二兩，去土

右為散，每服二錢，水一盞，煎至七分，去滓溫服，不以時候，量力與服。

神仙紫雪 治大人小兒，一切熱毒，胃熱發斑，消痘疱，熱疹，及傷寒熱入胃發斑，並小兒驚癇涎厥，走馬急疳，熱疳，疳黃，疳瘦，喉痺腫痛，及瘡疹毒攻咽喉，水漿不下方。

黃金佰兩 寒水石 石膏各三斤 犀角屑 羚羊角各十兩，屑 玄參一斤 沉香鎰

木香 丁香各五兩 甘草八兩 升麻六兩，皆咬咀

一 右以水五斗，煮金至三斗，去金不用，人諸藥再煎至一斗，濾去滓，投上好芒硝二斤半，微火煎，以柳木篦攪勿停手，候欲凝，入盆中，更下研硃砂，真麝香各二兩，急攪勻，候冷貯於密器中，勿令見風。每服一錢，溫水化下，小兒半錢二字。咽喉危急病，捻少許乾嚥之，立效。

調肝散 散肝臟邪熱，解散斑疹餘毒，服之瘡疹不入眼目。

犀角屑一分 草龍膽半分 黃耆半兩 剉炙 大黃一分 炒過 桑白皮一分 炙剉 鈎藤鈎子一分 麻黃一分 去根節 石膏別研 瓜蒌實各半兩 去瓢皮 甘草一分 炙

右為散，每服二錢，水一盞，煎至五分，去滓溫服，量兒大小加減，不以時候。

護目膏 治疹痘出後，即須愛護面目，勿令沾染。欲用胡荽酒噴時，先以此藥塗面上，然後方可以胡荽酒噴四肢。大人小兒有此，悉宜用之方。

黃蘗一兩 去皮剉 綠豆一兩半 揀淨 甘草四兩 剉，生用

右為細末，以生油調為膏，從耳前眼眶，並厚塗目三五遍，上塗面後，可用胡荽酒微噴，勿噴面也。早用此方塗面，即面上不生疹痘，如用此方塗遲，縱出亦少。

胡荽酒方 治斑痘欲令速出，宜用此。

胡荽三兩

右細切，以酒二大盞，煎令沸，沃胡荽，便以物合定，不令氣出，候冷去滓，微微從頂已下噴背及兩脚、胸腹令偏〔一〕，勿噴頭面。仍將滓焙乾，紅絹袋子盛，縫合，令乳母及兒帶之。餘酒，乳母飲之妙。

治瘡疹陽毒入胃，便血，日夜無節度，腹痛啼哭，牛黃散方。

鬱金一兩 牛黃一錢

右研為末，每二歲兒，服半錢，以漿水半盞，煎至三分，和滓溫服。大小以此增減之，日二服。

蛇蛻散 治斑疹入眼，翳膜侵睛成珠子方。

馬勃一兩 皂莢子二七個 蛇退皮全者一條

右入小罐子內，封泥燒，不得出煙，存性。研為末，溫水調下一錢，食後。

真珠散 治斑疱瘡疹入眼疼痛，翳膜眼赤羞明方。

瓜蔓根一兩 蛇退皮全者一條

注〔一〕偏 周學海本作「遍」。《集韻·先》：「偏，亦作偏。」偏即遍之異體。

右為末，用羊子肝一枚，劈開，去筋膜，摻入藥二錢，用麻縷纏定，以米泔內煮熟，任意與喫。如少小未能喫羊肝，以熟羊肝研和為圓，如黃米大，以生米泔下下圓，乳頭上與亦可。日三服。兒小未能食肝，與乳母食之佳。

後序

余平生刻意方藥，察脉按證，雖有定法，而探源應變，自謂妙出意表〔一〕。蓋脉難以消息，求證不可言語取者，襁褓之嬰，孩提之童，尤其焉。故專一為業垂四十年。因緣遭遇，供奉禁掖，累有薄效，誤被恩寵。然小兒之疾，陰陽癰為最大，而醫所覃思，經有備論。至於斑疹之候，蔑然危惡，與〔二〕驚搐傷寒二癰大同，而用藥甚異，投劑小差，悖謬難整，而醫者恬不為慮。比得告歸里中，廣川及之，出方一秩示予。予開卷而驚歎曰：是予平昔之所究心者，而予乃不言傳而得之。予深嘉及之少年藝術之精，而又慨素所願，以授人者，於是輒書卷尾焉。

時元祐癸酉十月丙申日翰林醫官太醫丞賜紫金魚袋錢乙題

注〔一〕意表 意外也：《宋史·英宗紀》：每有裁決，皆出群臣意表。

〔二〕與 原作「反」，據周學海本改。

校後記

《小兒藥證直訣》，宋·錢乙著，閻孝忠編集。是我國現存最早的兒科專著，在兒科發展史上，佔有重要地位。現存版本，計為三卷，卷上脉證治法，列常見小兒病證八十餘條；卷中記嘗所治病二十三證，皆錢氏所治危重疑難病證，其中多有為他醫誤治，復經錢氏救治得愈者，誠能啟迪後學；卷下諸方，計一百餘首，選方切中實用，且多有出於錢氏據個人經驗而裁定者。

錢乙，字仲陽，祖居錢塘，為吳越王支屬，至其曾祖時，始家於鄆州（今山東省東平縣）。其生平事蹟，詳見本書劉跂撰《錢仲陽傳》。劉跂，字斯立，劉摯之子。能為文章，因遭黨禍，為官拓落，遂家居避禍。與仲陽同鄉，小於仲陽十餘歲，其傳記諸事，皆實錄也。《宋史》載錢仲陽傳，亦據此為藍本，唯言仲陽「享年八十二，終於家」，而未載生卒年月，故有關錢氏生卒問題，雖經後人多方考証，仍皆出於推斷。如：說認為卒於宋徽宗政和二年者，此多據閻序「大觀初，余筮仕汝海，而仲陽老矣。……後六年，又得雜方」說推論。然閻氏只言其老，未言其卒年，故尚難

為凭。又說以為當卒於宋徽宗宣和元年者，此乃據《直齋書錄解題》：「《小兒藥證直訣》三卷，太醫丞東平錢乙仲陽撰，宣教郎閻孝忠集。……宣和元年也。」及《惜陰軒叢書》載劉跂《錢仲陽傳》最後云：「宣和元年劉跂傳」等推斷。然亦未見實證。又有言其卒於政和七年者，不知何據。故以上說法尚難定論。案，本書閻序云，大觀初，仲陽老矣之「老」義，有多說，《說文·老部》：「七十為老」，若屬此義，則大觀元年作七十歲，下推十一年，適當宣和元年歲八十二矣，此亦為推而論之。

本書錢乙著於何時，刊於何時已無從察考，現流傳於世的唯見閻孝忠整理本。閻孝忠，陳振孫《直齋書錄解題》又作「季忠」，《四庫全書總目》從之，然《永樂大典》及楊守敬所見《小兒藥證直訣》宋本均作「孝忠」，且《宋史·藝文志》有閻孝忠《重廣保生信効方》一卷，可証作「季忠」非是。《幼幼新書》卷四十引近世方書《保生信効》云：「孝忠，字資欽，許昌人。」而《小兒藥證直訣》自序謂「宣教郎，大梁，閻孝忠序。」許昌（今河南許昌附近）與大梁（今河南開封附近），地非一處，兩說不同，義亦不詳，亦或係祖籍與現居之別。據本書孝忠自序云，幼時

其父官於須城（今山東省東平縣附近），孝忠病，曾得錢乙治療，深受其恩。大觀年間舉官之際，又感於小兒治法散在群書，汗漫難據，乃廣為收集錢氏方論，且於京師復見別本，互為參校，編纂成書。此時當為宣和年中，仲陽卒後，故才得收劉跂傳附於書末。

本書自宣和年間刊行之後，歷代公私書目，均有著錄，但所記書名與卷數，頗有差異。如《宋史·藝文志》：「《錢乙小兒藥證直訣》八卷。」宋·晁公武《郡齋讀書志·醫書類》：「《錢氏小兒方》八卷。……閻季終（疑係孝忠之誤）方附於後。」尤袤《遂初堂書目·醫書類》：「《錢乙小兒方》。」未及卷數。陳振孫《直齋書錄解題·醫書類》：「《錢氏小兒藥證真訣》三卷。」鄭樵《通志·藝文七·醫方類》：「《錢氏小兒方》八卷。」元代馬端臨《文獻通考·經籍考五十·醫家》書係收錄晁、陳二家之記，并無新說。上述宋、元兩代諸著錄本，今皆不見。觀其書名有別者，有兩種可能，一則閻氏整理本，在傳抄過程中，衍為不同傳本；一則原係錢氏祖本與閻氏整理本之別。據閻孝忠序云：「比於京師，復見別本」，流傳於世間。其所以雜亂者，「旋著旋傳」所致。既稱別本，則閻氏手中自是尚有一本，以此推論，錢氏當確

有一自著本。故疑所謂「《錢氏小兒方》」及「《錢乙小兒方》」，或係錢乙自著早期傳本。而《小兒藥證直訣》，則疑係閻氏整理本。究其是否，尚待進一步考證。至於「直訣」「真訣」之差，義尚不詳，然兩義均通，故明以後諸刊本，多沿用「直訣」之名，今亦仍從此名。至其卷數之差，據清人所見宋刊本證之，另據《幼幼新書》等引文分析，諸傳本雖間有詳略，似無較大差別，故三卷內容，當屬全貌。其作八卷者，則確有八卷本，則疑係傳抄刊刻者另為分卷所致，暫難定論。

《小兒藥證直訣》一書的傳世版本，非止一端，據清人所見宋本，已自不同。楊守敬《日本訪書志》卷十載《錢氏小兒藥證直訣》二卷，宋本。楊氏以此本與清·陳世傑起秀堂照宋本重刊本互校後發現，一上卷尚無甚出入，中卷陳本缺駙馬子病目一條，而多出睦親宮中十大王一條，下卷則甚多差異。又云：「宋劉昉《幼幼新書》引此書幾十之七八，《醫方類聚》則全部載入。今以此本校之，一相合，則此本為宣和本無疑。」是知楊氏所謂宣和本，與陳世傑起秀堂本，顯然有別。又如清·張均衡《適園藏書志》卷六載：《錢氏小兒藥證直訣》三卷，附董氏《小兒斑疹備急方論》一卷，宋刊本。劉跂撰《錢仲陽傳》，亦在書首，冠閻孝忠序，為北宋刊本。並云

「陳世傑曾以此本重刻，而失去闕序。曾以陳刻相校，知陳刻即出於此本。」據此而知，陳世傑起秀堂本確係照宋本重刻無疑。是則楊、張二家所見宋本，分別為不同傳本。今日存世早期古傳本，亦不外這一種體係。如熊宗立《類證註釋錢氏小兒方訣》、薛己《校正錢氏小兒藥證直訣》、武英殿《聚珍版叢書》輯《小兒藥證直訣》本、惜陰軒重刻武英殿聚珍本、《叢書集成》收武英殿聚珍本等，以及《幼幼新書》、《醫方類聚》所引《小兒藥證直訣》的內容，均屬楊守敬所謂宣和本體係。陳世傑起秀堂本、張驥《小兒藥證直訣注》、蘭陵堂校刊醫書三種（其中收入《小兒藥證直訣》）本、民國間黃岡蕭氏刊《小兒藥證直訣》本等，均屬張均衡記錄的所謂北宋本體係。至於《宋史·藝文志》及晁公武《郡齋讀書志》等所記八卷本，是否一獨立版本體係，尚待進一步考察。又近代周學海氏以起秀堂本與武英殿聚珍本參訂之本，已別於上一種古傳本體係，又衍化成一新的版本，并對後來影響較大，如民國間上海文瑞樓的石印本、建國後人民衛生出版社的影印本等，均為此本。

本書自闕孝忠整理流傳於後世，對兒科學術的發展，起了巨大的推動作用，錢乙的學術思想，開拓了後世小兒臟腑辨證論治之先河。縱觀全書，其學術思想主要

有以下幾個方面：

一、發《內經》中色診與脉診的奧旨，與臟象理論相結合，提出面上主病、五臟主病的診斷方法，這在兒科疾病的診斷上，有其重要價值。並以五行生剋規律，分析疑難病的病機與預後。二、深諳仲景辨證論治法度，在唐以來臟腑辨證的基礎上，提出更具有兒科特點的臟腑虛實辨證，並認為「腎主虛，無實也。」從而為兒科醫家深入研究小兒臟腑特點，開創了先河。三、重脾胃扶正療法，並自制七味白朮散，深得治脾胃之妙。四、為方博達不名一師，善化裁古方而切兒科實用。如借用《金匱》崔氏八味丸，刪去桂附而為甘潤滋腎之六味地黄丸；借理中丸為調中丸，以治小兒胃上有寒。並針對五臟虛實，自製益黃散、瀉黃散、補肺散、瀉白散等方劑，頗能切合實用，實屬經驗之結晶。五、重視實踐，不尚空談。書中於辨證立法，遣方用藥，皆以實用為是，不襲空泛之論。故該書自問世以來，對後世影響較大。如《幼幼新書》、《小兒衛生總微方論》、《三因極一病證方論》、《仁齋直指小兒方論》、朝鮮《醫方類聚》等均有不同程度的引用，特別是《幼幼新書》與《醫方類聚》，近乎全文採用。金元時期張潔古、李東垣等對錢氏方藥亦頗有心得。同期兒科專著，如元代

曾世榮《活幼口議》設專篇議錢氏方論。明代對此書研究更為廣博，在注重實用的世風影響下，業兒科者，多取法於此。本書深得歷代醫家贊譽，如元·曾世榮《活幼口議》云：「其說勁且銳，其方截而良，其用功而速，深達其要，廣操其言，萬世不可掩其妙，四方皆可遵其說。」《四庫全書總目》云：「小兒經方，千古罕見，自乙始別為專門，而其書亦為幼科之鼻祖，後人得其緒論，往往有回生之功。」故後世譽本書謂「幼科之鼻祖」、「錢乙為兒科之聖」也。

由於本書深得後人重視，故整理研究者，代不乏人。如明代熊宗立《類證註釋錢氏小兒方訣》十卷，前八卷為錢氏方，皆以類編次，多改換舊第，雖有所增刪，然與《幼幼新書》及《醫方類聚》所引多相吻合，且能闡釋蘊義。薛己《薛氏醫案》中有《校正小兒藥證直訣》四卷，為薛己與其父薛鎧之校注本，因更其次序，已非錢氏舊貌。清代四庫館臣據《永樂大典》輯出之武英殿《小兒藥證直訣》，於版本方面，有一定價值，然《大典》修書已疏，且由各韻採集而成，不無缺漏，並混有後世如王海藏等內容，故終非善本。周學海氏據起秀堂本與聚珍本相合參訂，於近代頗有影響，然只是兩本相校，未能參以更多資料，尚難完善。張山雷氏《小兒藥

證直訣箋正》，亦因未能廣求善本，難能盡善。又有《錢氏兒科案疏》，係對錢氏醫案之闡釋及案中所用諸方之解析，於版本方面並無價值。近年來，更有對其進行語釋、點校者，唯對學習和運用錢氏醫術，有一定幫助。

鑒於《小兒藥證直訣》一書版本混亂，體係不明，雖經前人多次整理，但由於資料的限制，尚難完善。本次點校整理工作，是在前人研究的基礎上，認真研究了古今版本情況，基本弄清了古傳版本的兩大體系，並選定清康熙間陳世傑起秀堂照宋本重刻本為底本，參以其他版本，進行校勘，糾正了底本中的某些衍脫誤倒之處。共出校記二百五十餘條，如卷中刪一重出錯落病案，增補一脫漏醫案。卷下補入方劑二首，並對三十餘首同名異方，同方異名的方劑，予以校注。使起秀堂本更趨完善。特別是採用了比較重要的早期文獻，如《幼幼新書》、《醫方類聚》等，進行他校，將二書所存古傳本有關內容，而起秀堂本不具者，在校勘記中予以收錄，如此，基本上可以反映出二種古傳本的資料，為繼承發揚錢氏醫學思想，探索錢氏與閻氏原本面貌，打下了基礎。

《小兒斑疹備急方論》係北宋董汲所著。董汲，字及之，東平人，雖與錢氏同時

同鄉，然係晚輩。所著此書，深得錢氏贊許，並驚嘆曰：「是予平昔之所究心者，而予乃不言傳而得之。」故樂為之序。而此書之所以得附於《直訣》後者，楊希銓氏曾云：「觀仲陽後序中語，於董及之重為許可，殆閻孝忠心折仲陽，並採仲陽所許可之《斑疹備急方》，以彙治小兒法之全歟。」此為一說。然本書閻孝忠序，不曾言及董書，竊有疑焉。抑或刻書家取而附之，以成合璧，亦未可知。然據清·張均衡《適園藏書志》載所見之宋本，亦有此內容。故今仍存舊貌，以備察考。

本次整理，盡管搜集了不少版本，參考了許多其他書中很有價值的文獻資料，終因本書情況較複雜，又無早期傳世版本，有些問題，尚難做出最後結論。更因我們水平有限，某些不足甚或錯誤之處，亦屬難免，切望明者斧正。

點校者

一九九〇年秋

校勘參考引用書目

《諸病源候論》隋·巢元方著。一九五五年人民衛生出版社影印《周氏醫學叢書》本
《備急千金要方》唐·孫思邈著。一九五五年人民衛生出版社影印江戶醫學影北宋本
《太平聖惠方》宋·王懷隱等編。一九八二年人民衛生出版社校補排印本
《重修政和經史證類備用本草》（《證類本草》）宋·唐慎微撰。一九八二年人民衛生出版社影印金刻本

《太平惠民和劑局方》宋·太平惠民和劑局。一九八五年人民衛生出版社劉景源點校本

《小兒衛生總微方論》宋·不著撰人。一九五八年上海衛生出版社蕭延平點校本

《三因極一病證方論》宋·陳言撰。一九八四年人民衛生出版社排印本

《仁齋直指小兒方論》宋·楊士瀛撰。一九八六年福建科技出版社王致譜點校本

《御藥院方》元·許國禎編。一九八三年中醫古籍出版社影印日本寬政活字本

《普濟方》明·朱橚著。一九八三年人民衛生出版社排印本

《證治準繩·幼科》明·王肯堂輯。一九八四年上海科技出版社影印明·萬曆本

《本草綱目》明·李世珍著。一九七七年人民衛生出版社劉衡如點校本

《名醫類案》明·江瓘著，一九八二年人民衛生出版社影印「知不足齋叢書」本

《續名醫類案》清·魏之琇編著，一九八二年人民衛生出版社影印「知不足齋叢書」本

《史記》漢·司馬遷撰。一九七五年中華書局點校本

《說文解字》漢·許慎撰。一九八五年中華書局影印本

《玉篇》南朝·顧野王著。一九八三年北京中國書店影印本

《宋本廣韻》（《廣韻》）宋·陳彭年編集，一九八二年北京中國書店影印本

《郡齋讀書志》宋·晁公武著。一九八七年現代出版社《中國歷代書目叢刊》本

《直齋書錄解題》宋·陳振孫著，一九八七年現代出版社《中國歷代書目叢刊》本

《遂初堂書目》宋·尤袤著。說郭本

《宋史》元·脫脫著。一九七七年中華書局點校本

《文獻通考》元·馬端臨著。一九八六年中華書局影印本

《說文解字段注》（《說文》段注）漢·許慎著，清·段玉裁注。一九八三年上海古籍出版

社影印本

《釋名疏證補》（《釋名》疏補）漢·劉熙撰，王先謙集。一九八四年上海古籍出版社影印本

《邵亭知見傳本書目》清·莫友芝著。掃葉山房石印本

《四部總錄醫藥編》丁福保、周雲青編。一九八四年文物出版社影印本

《杏雨書屋藏書目錄》日本·武田科學振興財團杏雨書屋編刊，一九八二年株式會社

臨川書店出版